



## Aktuelles aus der Stadt Wilsdruff

# Herbstbauernmarkt in Wilsdruff

Nach erfolgreichen Frühjahrsmarkt fand am 8. Oktober 2023 der Herbstbauernmarkt auf dem Marktplatz in Wilsdruff statt. Weit über 50 Händler sorgten für ein reichhaltiges und abwechslungsreiches Angebot und luden zum bunten Markttreiben ein. Angeboten wurden frischer Fisch, erzgebirgische Bauernkuchen, Alpaka-, Käse- und Aroniaprodukte, Korbwaren, Fleisch, Kräuter, Pflanzen und vieles mehr. Natürlich wurde unser

schöner Markt auch wieder von Händlern mit böhmischen Spezialitäten und Händlerkollegen aus Polen, Ungarn und Griechenland bereichert. Für das leibliche Wohl aller Besucher wurde auch bestens gesorgt. Ein großes Dankeschön an alle Organisatoren- und Mitwirkenden! Somit können wir auch in diesem Jahr auf einen gelungenen Bauernmarkt zurückschauen und freuen uns auf den nächsten Markt im Frühjahr 2024.



**Aktuelles aus der Stadt Wilsdruff**

# 21. Wilsdruffer Blasmusikfest

„Genieß Dein Leben jeden Tag“. Unter diesem Motto, nach einer gleichnamigen Polka, fand am 3. Oktober 2023 das 21. Wilsdruffer Blasmusikfest statt. Aus dem Erzgebirge waren die „Herolder Blasmusikanten“ angereist. Im Gepäck hatten sie böhmische und erzgebirgische Musik. Ein ganz anderes Blasmusikgenre vertrat die Blaskapelle „Horjany“ aus der Oberlausitz. Mit mährischer Blasmusik konnte diese Formation unser treues Publikum begeistern. Diesem, unserem Publikum, gilt ein großer Dank für die Treue und den Lohn eines jeden Musikanten - den Beifall. Ein ganz besonderer Farbtupfer wurde in diesem Jahr durch die „Elbhörner“ dargeboten. Vier Alphornbläser aus Dresden mit ihren drei bis vier Meter langen Instrumenten brachten im Zusammenspiel mit uns „Wilsdruffer“ Blasmusikanten einen ganz besonderen Klang in die Saubachtalhalle. Das war einfach Gänsehaut pur. Eine vermeintlich traditionelle Polka sorgt in den sorbischen Gebieten der Lausitz und des Spreewaldes für volle Tanzflächen. Wenn die „Annemarie-Polka“ auf sorbischen Volksfesten angekündigt wird, stürmen die Paare auf die Tanzfläche. Es wird wie selbstverständlich ein Kreis gebildet, Männlein steht hinter Fräulein, die Hände fassen sich seitwärts über Schulterhöhe. Alle tanzen gleich und schnell schließen sich immer mehr Paare an. Sogas nennt man neudeutsch



„Flashmob“. Wir haben die „Annemarie“-Polka neu in unser Repertoire aufgenommen und konnten diese mit der „Sorbische Tanz und Trachtengruppe Bröthen e.V.“ für unser Publikum aufführen. Den Tänzerinnen und Tänzern in sorbischer Tracht haben sich spontan Paare aus unserem Orchester tänzerisch angeschlossen. Ein toller gemeinsamer Programmpunkt. Das 21. Wilsdruffer Blasmusikfest war ein großes Fest. Es geht hiermit nochmals ein Dankeschön an alle, die zum Gelingen dieses Konzertes beigetragen haben. Dank der Stadtverwaltung Wilsdruff und dem Bürgermeister Ralf Rother, dem Hallenwart Mario Gnannt, dem Blumenhaus Sagawe für die Dekoration, der Bücherstube Siegemund für die Durchführung des Kartenvorverkaufs und der Eierlikörfabrik aus Papstdorf. Nicht zu vergessen sind unsere Orchesterfrauen die am Einlass, an der Garderobe und am Kuchenbuffet dieses Blasmusikevent tatkräftig unterstützt haben. Wir freuen uns schon heute auf das nächste Fest. Am 3. Oktober 2024 wird die 22. Auflage des Wilsdruffer Blasmusikfestes starten. Bleiben Sie bis dahin gesund und unserer Musik treu.

Karsten Ruby  
Feuerwehrblasorchester Wilsdruff e.V.  
„Die Wilsdruffer“



**Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Stadtverwaltung sind für Sie da. Bitte nutzen Sie auch folgende Möglichkeiten zur Terminvereinbarung:**

- Bürgerbüro bitte Termine unter <https://termine.wilsdruff.de>  
Telefon 035204 463-120 oder per E-Mail unter [buergerbuero@wilsdruff.de](mailto:buergerbuero@wilsdruff.de) vereinbaren.

Die Kontaktdaten der Fachämter finden Sie unter <https://www.wilsdruff.de/media/2648>.

## Aktuelles aus der Stadt Wilsdruff



### Vorstellung unseres neuen Mitarbeiters

Mein Name ist Julius Banowski, ich bin 25 Jahre alt und komme aus Meißen. Ich freue mich auf die neue Herausforderung als IT-Sachbearbeiter in der Stadtverwaltung Wilsdruff und auf eine gute Zusammenarbeit mit allen Kolleginnen und Kollegen.

## 14. A(u)ktionstag Unternehmen in der Saubachtalhalle Wilsdruff

Auch in diesem Jahr veranstaltete die Oberschule Wilsdruff ihren Berufsaktionstag in der Saubachtalhalle Wilsdruff. Unter den 59 Unternehmen und Betrieben, waren auch wir, die Stadtverwaltung Wilsdruff, mit dabei. Schüler der 8. und 9. Klassen der Oberschule und des Gymnasiums Wilsdruff sowie die 8. bis 10. Klassen der evangelischen Oberschule Klipphausen konnten die Veranstaltung besuchen und sich über ihre zukünftigen Berufswege informieren. Wir als Stadtverwaltung bieten für die Schülerinnen und Schüler Praktikumsplätze in allen unseren Ämtern an. Ab 1. September 2024 bilden wir auch wieder einen Verwaltungsfachangestellten (m/w/d) aus.

Wir bedanken uns für das Interesse und freuen uns auf viele Bewerbungen.



## (W)o zapft is'? Beim KCW!

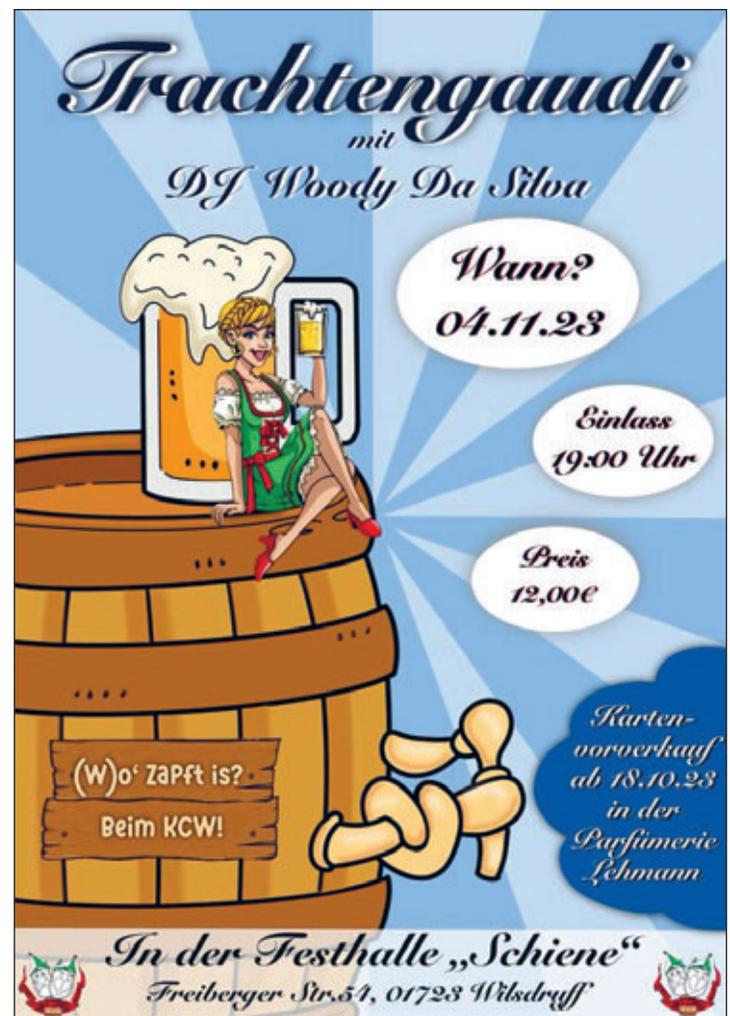
Unser Trachtengaudi ist zurück. Am **4. November 2023** wird DJ Woody Da Silva die Bude richtig einheizen und unsere Schiene in ein Oktoberfest verwandeln. Neben Bier, Brezeln und anderen Leckereien, gibt es beliebte Oktoberfestspiele mit tollen Preisen. Und damit nicht genug, denn auch in Wilsdruff steht die fünfte und schönste Jahreszeit vor der Tür.

Am 11. November 2023 wird uns der Schlüssel für das Rathaus übergeben und unsere Faschingsaison eröffnet. Zusammen mit euch und unseren befreundeten Vereinen Kesselsdorf und Mohorn, ziehen wir von der Festhalle Schiene zum Marktplatz. Jeder in den Straßen Wilsdruffs soll uns hören. Am Abend möchten wir euch zu einer weiten Reise, in ein fernes Land einladen. Gefürchtete, gnadenlose und geschickt: Dies sind nur einige Worte, mit denen Wikinger beschrieben werden.

Unter dem Motto „44. Jahre unbekannt, die Wikinger auf der Suche nach dem Wilsdruffland!“ freuen wir uns auf einen grandiosen Faschingsauftritt. Ihr habt am **11. November 2023** keine Zeit? Kein Problem, denn dieses Jahr könnt ihr das November-Programm unserer 44. Saison nochmal am **18. November 2023** erleben.

Der Kartenvorverkauf für alle drei Veranstaltungen startet ab dem **18. Oktober 2023** in der Drogerie Lehmann auf der Dresdner Str. in Wilsdruff. Wir freuen uns auf euch!

Euer Karnevalsclub Wilsdruff e.V.



**Trachtengaudi**  
mit  
**DJ Woody Da Silva**

**Wann?**  
**04.11.23**

**Einlass**  
**19:00 Uhr**

**Preis**  
**12,00€**

**Kartenvorverkauf**  
ab 18.10.23  
in der  
Parfümerie  
Lehmann

**(W) o' Zapft is'?  
Beim KCW!**

**In der Festhalle „Schiene“**  
Freiberger Str. 5/1, 01723 Wilsdruff

### Stadtverwaltung Wilsdruff

Nossener Straße 20, 01723 Wilsdruff,  
www.wilsdruff.de, post@swwilsdruff.de

- Montag: 08:00 bis 12:00 Uhr
- Dienstag: 08:00 bis 12:00 Uhr  
14:00 bis 18:00 Uhr
- Mittwoch: nach Terminvereinbarung
- Donnerstag: 08:00 bis 12:00 Uhr
- Freitag: 08:00 bis 12:00 Uhr

### Bürgerbüro Wilsdruff

- Montag: 08:00 bis 12:00 Uhr  
14:00 bis 16:00 Uhr  
(16:00 bis 18:00 Uhr  
nach Terminvereinbarung)
- Dienstag: 08:00 bis 12:00 Uhr  
14:00 bis 18:00 Uhr
- Mittwoch: nach Terminvereinbarung
- Donnerstag: 08:00 bis 12:00 Uhr  
14:00 bis 16:00 Uhr
- Freitag: 08:00 bis 12:00 Uhr

### Bürgerbüro Kesselsdorf

Steinbacher Weg 9, 01723 Kesselsdorf  
Freitag: 09:00 bis 13:00 Uhr

Vorwahl 035204

Telefon: ..... 463-0  
Telefax: ..... 463-600

- Sekretariat Bürgermeister ..... 463-111  
Sprechzeiten nach vorheriger Vereinbarung
- Sekretariat Beigeordneter ..... 463-112
- Hauptamt ..... 463-100
- Bürgerbüro Wilsdruff/Kesselsdorf 463-120
- Standesamt ..... 463-130
- Vollzugsdienst/Ordnungs-  
angelegenheiten ..... 0172 3693900
- Kämmerei/Kasse ..... 463-205
- Grund- und Gewerbesteuer ..... 463-206
- Bauamt ..... 463-300
- Straßenbeleuchtung ..... 463-319
- Winterdienst ..... 463-322
- Liegenschaften/Immobilien ..... 463-314
- Wohnungswesen ..... 463-323
- Bauhof ..... 463-401

## Rassegeflügelchau in der Festhalle Wilsdruff

Nach mittlerweile drei Jahren ohne Ausstellung möchte der Rassegeflügelzüchterverein Wilsdruff und Umgebung e. V. am **20. und 21. Oktober 2023** seine Tiere in der Festhalle „Schiene“ präsentieren. Die Züchter blieben trotz Corona und Vogelgrippe ihrem Hobby – der Rassegeflügelzucht treu. Wie gewohnt wurden die Zuchttiere ausgewählt und Nachwuchs aufgezogen. Vor allem die extrem angestiegenen Futter- und Energiepreise sind für viele ein Problem. Auch der hohe Altersdurchschnitt in unseren Reihen hinterlässt Spuren. Das zeigt sich auch an der Menge der bestellten Bundesringe sowie jetzt an der Zahl der gemeldeten Ausstellungstiere. Erschwerend kommen die Ausstellungsbedingungen vom Veterinäramt hinzu. Durch die geforderte Quarantäne von drei Wochen vor der Schau, ist es leider nicht möglich in einem der Nachbarvereine auszustellen. Diese gegenseitige Unterstützung ist aber wichtig um eine solche Veranstaltung auch wirtschaftlich gut zu meistern. Sicher werden wir in Zukunft keine 800 Tiere mehr zeigen können. Umso mehr freuen wir uns über jeden einzelnen, der seine Lieblinge den strengen Augen der Preisrichter und natürlich auch den Besuchern präsentiert. Vielen Dank schon heute dafür. Als Lohn freuen wir uns auf viele Besucher. Gezeigt werden Hühner, Zwerghühner und Tauben. Wir haben uns entschieden die Ausstellung schon Samstagabend zu beenden. Damit wollen wir natürlich dem Geflügel etwas Gutes tun, haben dadurch aber auch etwas mehr Zeit für den Abbau und die Reinigung der Halle. Die Schau ist geöffnet, **Freitag, 20. Oktober 2023 von 12:00 Uhr – 18:00 Uhr und Samstag, 21. Oktober 2023 von 9:00 – 17:00 Uhr** Wir bedanken uns bei allen Sponsoren und Gönnern für ihre Hilfe. Wir freuen uns auf ihren Besuch.



Der Vorstand

rock & more e. V. präsentiert zusammen mit dem Verfügungsfonds Wilsdruff

# Kinozeit in Wilsdruff

# 1. Movie Night

## im Kleinbahnhof




FREITAG  
3.11.2023

**16:00**

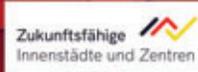
Checker Tobi und  
die Reise zu den  
fliegenden Flüssen

**20:00**

Fack ju Göhte

mit Popcorn und Getränken

Unkosten-  
beteiligung: 2  
€ bzw. 1 € bis  
10 Jahre


## Öffentliche Bekanntmachungen

### Stellenausschreibung

Stadt Wilsdruff sucht

#### einen Klimaschutzmanager (m/w/d)

Die Stadt Wilsdruff sucht ab dem **1. Januar 2024** einen Klimaschutzmanager (m/w/d) in Vollzeit (39 Stunden/Woche). Die Stelle ist dem Bauamtsleiter unterstellt.

#### ■ Ihre Aufgaben:

- federführende Weiterentwicklung unseres Klimaschutzkonzeptes
- Unterstützung der Stadtverwaltung, nachgeordneten Einrichtungen und den Eigenbetrieben bei der Umsetzung von Maßnahmen zu Klimaschutz und Energieeffizienz
- Netzwerkerweiterung und -pflege zur Umsetzung und Planung von Energieprojekten und -partnerschaften
- Initiierung und Kontrolle von Maßnahmen zur technisch-energetischen Optimierung des kommunalen Gebäudebestandes unter Festlegung von Qualitätszielen und Qualitätsstandards
- fachliche Unterstützung bei gebäudetechnischen Fragestellungen bei Investitionsmaßnahmen sowie zur Qualitätsverbesserung und Kostenoptimierung in Bewirtschaftungsprozessen
- eigenständige Fördermittelakquise
- Förderung von Bürger- sowie Wirtschaftsbeteiligung am Ausbau erneuerbarer Energien, zur Steigerung der Energieeffizienz sowie der Gebäudesanierung

Die Stelle wird neu geschaffen. Eine organisationsbedingte Aufgabenänderung behalten wir uns vor.

#### ■ Ihr Profil:

- erfolgreich abgeschlossenes (Fach-)Hochschulstudium Bereich Energie- und Ressourcenmanagement oder in einem der folgenden Studiengänge: Umweltwissenschaften, Umweltingenieurwesen, Raum- und Umweltplanung oder alternativ der erfolgreiche Abschluss als staatlich geprüfte/r Techniker/in der Fachrichtungen Umweltschutz- und Energietechnik oder eine anderweitige gleichwertige Qualifizierung in Bezug auf das Aufgabengebiet
- sehr gute Kenntnisse mit Microsoft-Office-Programmen (Word, Excel, PowerPoint)
- fundierte Kenntnisse in den Bereichen Haustechnik bzw. technische Gebäudeausrüstung (TGA) sowie Fachkenntnisse zu Bau-, Naturschutz- und Umweltrecht, HOAI und VOB
- selbstständige Arbeitsweise, ausgeprägte Kommunikations-, Entscheidungs- und

Konfliktfähigkeit, Engagement und Belastbarkeit sowie Verantwortungsbewusstsein

- Führerschein der Klasse B

#### ■ Wir bieten Ihnen:

- zweijährige befristete Vollzeitbeschäftigung basierend auf einer Fördermittelgewährung
- Eingruppierung nach Entgeltgruppe 10 TVöD-VKA

Die Stellenbesetzung steht unter dem Vorbehalt der Bewilligung von Fördermitteln.

#### ■ Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbungsunterlagen mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Beurteilungen, die Sie bitte bis spätestens zum **31. Oktober 2023, 18:00 Uhr** an die

**Stadtverwaltung Wilsdruff**  
**Nossener Str. 20**  
**01723 Wilsdruff**

oder per E-Mail an [post@svwilsdruff.de](mailto:post@svwilsdruff.de) (ausschließlich im PDF-Format als zusammenhängendes Dokument) richten.

Schwerbehinderte oder ihnen gleichgestellte Bewerber (m/w/d) werden nach Maßgabe des Neunten Buchs Sozialgesetz bei gleicher Eignung, Leistung und Befähigung bevorzugt berücksichtigt. Der Bewerbung ist ein Nachweis über die Schwerbehinderung oder Gleichstellung beizufügen.

Später eingehende Bewerbungen oder unvollständige Bewerbungsunterlagen werden nicht berücksichtigt.

Wir senden keine Bewerbungsunterlagen zurück. Gerne können Sie einen ausreichend frankierten Rückumschlag beilegen. Andernfalls vernichten wir die Unterlagen datenschutzkonform nach Abschluss des Auswahlverfahrens. Aufwendungen, die im Zusammenhang mit der Bewerbung entstehen, werden nicht erstattet.

Gleichzeitig weisen wir darauf hin, dass wir im Zuge der Einführung der EU-Datenschutzgrundverordnung Ihre Daten im Rahmen des Bewerbungsverfahrens elektronisch verarbeiten. Bitte senden Sie uns hierzu Ihre Einwilligungserklärung zu, damit wir Sie im Verfahren berücksichtigen können. Einen Vordruck hierfür finden Sie auf unserer Internet-seite unter: <https://www.wilsdruff.de/media/1843>

#### Sitzung des Stadtrates

Die nächste geplante Sitzung des Stadtrates findet am **26. Oktober 2023, 19:00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Braunsdorf, Ernst-Thälmann-Straße 29 (barrierefrei) statt.

#### Sitzung des Technischen Ausschusses

Die nächste Sitzung des Technischen Ausschusses findet am **19. Oktober 2023, 19:00 Uhr**, im Rathaus Wilsdruff (nicht barrierefrei), Markt 1, 01723 Wilsdruff, statt.

#### Sprechstunde der Friedensrichter

Die Sprechstunde des Friedensrichters Marco Broscheit und der stellvertretenden Friedensrichterin Sabine Neumann findet am **14. November 2023, 17:00 bis 18:00 Uhr**, im Rathaus, Markt 1 in Wilsdruff statt. Diese können Sie an jedem weiteren zweiten Dienstag im Monat besuchen. Unter der Telefonnummer 0162 2673564, können gern individuelle Absprachen erfolgen.

#### Öffnungszeiten der Bücherei Wilsdruff, Nossener Straße 21 a, Telefon 035204 463-800

Montag	09:00 bis 11:30 Uhr 12:00 bis 17:00 Uhr
Dienstag	13:00 bis 18:00 Uhr
Donnerstag	09:00 bis 11:30 Uhr 12:00 bis 19:00 Uhr

Auch wenn wir nicht geöffnet haben, sind wir für Sie da. Recherchieren Sie über das Internet 24 Stunden, 7 Tage die Woche in unserem Buchbestand. Wir sind für Sie online: [www.bibliothek-wilsdruff.de](http://www.bibliothek-wilsdruff.de)

#### Kontakt zum Polizeistandort Wilsdruff

Telefon: 035204 20370

Alternativ erreichen Sie das Polizeirevier Freital unter der Telefonnummer 0351 647260.

## Öffentliche Bekanntmachungen

# Stellenausschreibung

Stadt Wilsdruff sucht

## einen Sachbearbeiter (m/w/d) Hochbau

Die Stadt Wilsdruff sucht **ab dem 1. Januar 2024** einen Sachbearbeiter (m/w/d) Hochbau in Vollzeit (39 Stunden/Woche). Die Stelle ist dem Bauamtsleiter unterstellt.

### ■ Ihre Aufgaben:

#### 1. Investitionen Hochbau:

- Mitwirkung unter Einschaltung von Ing.-Büros
- selbstständige Bearbeitung von Bau- und Instandsetzungsmaßnahmen unter Hinzuziehung von Fachplanern
- Bedarfsermittlung, Alternativprüfung, verwaltungsmäßige Maßnahme
- Ingenieurverträge abschließen
- Koordinierungsgespräche mit Ing.-Büros, Baufirmen, Anliegern, Versorgern
- Übernahme Bauherrentätigkeit
- Abrechnungen der Maßnahmen
- enge Zusammenarbeit mit der Bewilligungsbehörde bei Fördermaßnahmen
- Aufstellung und Durchführung des Investitionsplanes
- Erstellung von Vorlagen und Zuarbeiten für Gremien

#### 2. Unterhaltung kommunaler Gebäude:

- Unterhaltung von Gebäuden einschließlich haus- und betriebstechnischer Anlagen und Einrichtungen
- Koordinierungsgespräche mit Baufirmen, Anliegern und Versorgern
- Übernahme Bauherrentätigkeit
- Abrechnung der Maßnahmen
- Abwicklung von Versicherungsschäden in Zusammenarbeit mit dem Grundstücks- und Gebäudemanagement
- Mitwirkung bei der Haushaltsplanung und Umsetzung

#### 3. Vergabe:

- Vergabe von Liefer- und Dienstleistungsauf-

trägen nach Vergaberecht

- Mitwirkung beim Vergabeverfahren
- Gewährleistung, Überwachung von Fristen Bürgschafts- und Garantiebetragangelegenheiten

Die Stelle wird neu geschaffen. Eine organisationsbedingte Aufgabenänderung behalten wir uns vor.

### ■ Ihr Profil:

- Abschluss als staatlich geprüfter Techniker (m/w/d) oder Studium einer technischen Fachrichtung einer Fachhochschule, vorteilhaft im Bereich Hochbau oder Hochbauingenieur; oder eine vergleichbare Qualifikation
- souveräner Umgang mit moderner Bürokommunikation, Standard- und Fachsoftware
- Führerschein Klasse B
- Kenntnisse mit Hochbaumaßnahmen sowie fundierte Kenntnisse im Baurecht sind wünschenswert
- vorteilhaft sind Erfahrung in der Gebäudeplanung in allen Leistungsphasen der HOAI
- Entscheidungsstärke, Verhandlungsgeschick und Durchsetzungsvermögen
- Bereitschaft zu Weiterbildungen beziehungsweise zur Nachqualifizierung

### ■ Wir bieten Ihnen:

- unbefristeten Arbeitsvertrag
- Vergütung entsprechend TVöD-VKA
- zusätzliche Altersvorsorge des öffentlichen Dienstes
- einen abwechslungsreichen und modernen Arbeitsplatz

### Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbungsunterlagen mit Lebenslauf, Zeug-

niskopien und Beurteilungen, die Sie bitte bis spätestens zum **3. November 2023, 12:00 Uhr** an die

### Stadtverwaltung Wilsdruff

Nossener Str. 20

01723 Wilsdruff

oder per E-Mail an [post@svwilsdruff.de](mailto:post@svwilsdruff.de) (ausschließlich im PDF-Format als zusammenhängendes Dokument) richten.

Schwerbehinderte oder ihnen gleichgestellte Bewerber (m/w/d) werden nach Maßgabe des Neunten Buchs Sozialgesetz bei gleicher Eignung, Leistung und Befähigung bevorzugt berücksichtigt. Der Bewerbung ist ein Nachweis über die Schwerbehinderung oder Gleichstellung beizufügen.

Später eingehende Bewerbungen oder unvollständige Bewerbungsunterlagen werden nicht berücksichtigt.

Wir senden keine Bewerbungsunterlagen zurück. Gerne können Sie einen ausreichend frankierten Rückumschlag beilegen. Andernfalls vernichten wir die Unterlagen datenschutzkonform nach Abschluss des Auswahlverfahrens. Aufwendungen, die im Zusammenhang mit der Bewerbung entstehen, werden nicht erstattet.

Gleichzeitig weisen wir darauf hin, dass wir im Zuge der Einführung der EU-Datenschutzgrundverordnung Ihre Daten im Rahmen des Bewerbungsverfahrens elektronisch verarbeiten. Bitte senden Sie uns hierzu Ihre Einwilligungserklärung zu, damit wir Sie im Verfahren berücksichtigen können. Einen Vordruck hierfür finden Sie auf unserer Internetseite unter: <https://www.wilsdruff.de/media/1843>

**Impressum:** Herausgeber: Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeister Ralf Rother. Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil: Bürgermeister Ralf Rother bzw. die Leiter der zeichnenden Einrichtungen bzw. Verbände. Lokales, Vereine, Veranstaltungen: Verlag. Verantwortlich im Sinne des Presserechts sind die Text- bzw. Bildautoren. • **Verantwortlich für Redaktion, Satz, Druck, Anzeigen, Vertrieb:** Riedel GmbH & Co. KG – Verlag für Kommunal- und Bürgerzeitungen Mitteldeutschland, Gottfried-Schenker-Straße 1, 09244 Lichtenau/OT Ottendorf, Telefon: 037208 876-0 • Fax: 037208 876299 • E-Mail: [info@riedel-verlag.de](mailto:info@riedel-verlag.de), Verlagsleitung: Hannes Riedel. Verantwortlich für den Anzeigenteil: Reinhard Riedel. Es gelten die AGB der Riedel GmbH & Co. KG. • **Ansprechpartner für das Amtsblatt in der Stadtverwaltung** ist Katja Pfütznern, Telefon: 035204 463-102 • E-Mail: [amtsblatt@svwilsdruff.de](mailto:amtsblatt@svwilsdruff.de). • **Fotos:** Stadtverwaltung, FFW, DRK-Blutspendedienst Nord-Ost, Köhler, Heiko, Foto Kahle, Reit- und Fahrverein Grumbach – Wilsdruff e. V. • **Auflage:** Das Amtsblatt wird mit einer Auflage von 7.000 Stück an den Auslagestellen kostenfrei bereitgestellt. • **Nächster Termin Amtsblatt:** Das Amtsblatt erscheint am 02.11.2023 und Redaktionsschluss ist am 23.10.2023 (bis 12:00 Uhr). Wir bitten zu beachten, dass alle Artikel, die später in der Stadtverwaltung Wilsdruff eingehen, nicht mehr für dieses Amtsblatt berücksichtigt werden können.

## Öffentliche Bekanntmachungen

### Bericht aus der Stadtratssitzung vom 14. September 2023

#### Tagesordnungspunkt 1 & 2

##### **Begrüßung und Feststellung der Tagesordnung / Protokollbestätigung**

Im Tagesordnungspunkte 1 begrüßte Bürgermeister Ralf Rother die Stadträte und Vertreter der Presse zur öffentlichen Sitzung des Stadtrates. Er stellte sodann die form- und fristgerechte Einladung, Zurverfügungstellung der Unterlagen im Stadtratsportal und die deutliche Beschlussfähigkeit fest. Außerdem wurde das öffentliche Protokoll der Stadtratssitzung vom 24. Augst 2023 bestätigt.

#### Tagesordnungspunkt 3

##### **Bekanntgabe der nicht öffentlich gefassten Beschlüsse des Stadtrates vom 24. August 2023**

Bürgermeister Ralf Rother führte aus, dass in der Sitzung des Stadtrates am 24. August 2023 folgender nicht öffentlicher Beschluss gefasst wurde:

##### **Beschluss 38/2023**

Der Stadtrat stimmte der Einstellung von Herrn Mike Mögel zum 1. Oktober 2023 zu.

Bürgermeister Ralf Rother informierte ergänzend, dass Herr Mögel überraschend die Stelle nicht angetreten habe, man müsse die Stelle daher erneut ausschreiben.

#### Tagesordnungspunkt 4

##### **Informationen**

Bürgermeister Ralf Rother begrüßte im Namen des Stadtrates Frau Yalçinkaya nach der Rückkehr aus ihrer Elternzeit in ihrer neuen Funktion als Hauptamtsleiterin.

Ferner informierte Bürgermeister Ralf Rother über die aktuellen Projekte und Ereignisse in der Stadt Wilsdruff:

#### **1. Informationen zum Breitbandausbau**

In der Stadt Wilsdruff werden demnächst mehrere Projekte zum Breitbandausbau stattfinden bzw. finden bereits statt. Darunter der eigenwirtschaftliche Breitbandausbau der Deutschen Telekom in der Kernstadt Wilsdruff, der geförderte Breitbandausbau der SachsenGigaBit AG in mehreren Ortsteilen sowie der eigenwirtschaftliche Breitbandausbau der Open-Infra in mehreren Ortsteilen. Die Stadt Wilsdruff ist bestrebt, die genannten Telekommunikationsunternehmen zu Mitverlegungsmaßnahmen zu bemühen und Ausbaumaßnahmen entsprechend miteinander zu koordinieren. Wohl gleich möchten wir darauf hinweisen, dass die Telekommunikationsunternehmen einen rechtlichen Anspruch auf Verlegung von Telekommunikationsinfrastruktur haben. D.h. Vorgaben, welche eine Öffnung der Fußwege oder Straßen gänzlich verbieten oder Auflagen, welche zu einer Verhinderung des Vorhabens führen, dürfen durch die Stadt Wilsdruff nicht getroffen werden. Daher wird es auch zu einer teilweisen doppelten Öffnung von Straßen und/oder Gehwegen kommen, sofern die Telekommunikationsunternehmen ihre Rechte einfordern. Die Stadt Wilsdruff wird die Wiederherstellung der Oberflächen kontrollieren.

##### **1.a Eigenwirtschaftlicher Breitbandausbau Telekom Deutschland GmbH**

Der Breitbandausbau der Deutschen Telekom liegt im Zeitplan. Für den Bauabschnitt nördlich der Nossener Straße konnten die Baumaßnahmen im öffentlichen Bereich weitestgehend fertiggestellt werden. Damit können im kommenden Jahr die Baumaßnahmen südlich der Nossener Straße beginnen. Wir möchten in diesem Zusammenhang auf den Ablauf der

Frist zum kostenfreien Anschluss an das Glasfasernetz bei der Deutschen Telekom hinweisen, die Deutsche Telekom hat diese verlängert. Es ist demnach allen Bürgern der Kernstadt noch bis zum **31. Oktober 2023** möglich, sich einen kostenfreien Glasfaseranschluss bei der Telekom Deutschland GmbH, auch ohne Vertragsabschluss, zu sichern.

##### **1.b Geförderter Breitbandausbau SachsenGigaBit AG der „Weißen Flecken“**

Für den geförderten Breitbandausbau der „Weißen Flecken“ wurden durch die SachsenGigaBit AG die Trassenpläne für den zweiten Bauabschnitt eingereicht. Zurzeit gehen wir von einem Baubeginn im Oktober d. J. aus. Dabei sollen zuerst mithilfe von Pflugverfahren Überlandtrassen in Felder und sonstige weiche Untergründe verlegt werden. Ein funktionsfähiger Internetanschluss wird für die Bürger voraussichtlich ab dem 1. Quartal 2025 bereitstehen. Welche Adressen bei dem geförderten Breitbandausbau berücksichtigt werden, kann auf dem Geo-Informationssystem des Landratsamtes unter:

[http://gis.landratsamt-pirna.de/geoportal/?config=config\\_breitband.json](http://gis.landratsamt-pirna.de/geoportal/?config=config_breitband.json) nachvollzogen werden. Falls Ihre Adresse auf der Karte des Landratsamtes als „Weißer Fleck“ oder als Vortriebsadresse markiert sein sollte und Sie noch kein Anschreiben der SachsenGigaBit AG erhalten haben, wenden Sie sich bitte an die Sachbearbeiterinnen des Landratsamtes:

Frau Franziska Jäpel und Frau Kati Zuber  
Telefon: 03501 515 1504 oder 03501 515 1503  
E-Mail: [Kati.Zuber@landratsamt-pirna.de](mailto:Kati.Zuber@landratsamt-pirna.de)  
[Franziska.Jaepel@landratsamt-pirna.de](mailto:Franziska.Jaepel@landratsamt-pirna.de)

Für noch offene Fragen zum Breitbandausbau bietet die SachsenGibabit AG Bürgersprechstunden an. In diesen können Fragen individuell und konkret beantwortet werden. Die Bürgersprechstunden werden an folgenden Tagen in der Stadtverwaltung Wilsdruff, Nossener Straße 20 im kleinen Beratungsraum stattfinden:

Dienstag, 10. Oktober 2023, von 14:00 Uhr – 18:00 Uhr  
Dienstag, 07. November 2023, von 14:00 Uhr – 18:00 Uhr  
Dienstag, 21. November 2023, von 14:00 Uhr – 18:00 Uhr

Für eine Teilnahme an den Sprechstunden ist eine Terminvereinbarung unter: [termin@SachsenEnergie.de](mailto:termin@SachsenEnergie.de) notwendig. Um noch mehr Bürgern Zugang zu dem modernen Glasfasernetz zu ermöglichen und mit den anstehenden Baumaßnahmen möglichst viele Haushalte anzuschließen, wird die Stadt Wilsdruff versuchen, die SachsenGigaBit AG dazu zu bewegen, den geförderten Breitbandausbau mit eigenwirtschaftlicher Initiative zu unterstützen. Inwiefern die SachsenGigaBit AG diesen Bestrebungen nachkommen wird, ist zurzeit noch ungewiss.

##### **1.c Eigenwirtschaftlicher Breitbandausbau Open-Infra GmbH**

Die Open-Infra GmbH hat die Trassenpläne für die geplanten Verlegemaßnahmen bei der Stadt Wilsdruff eingereicht. Nach der ausstehenden abschließenden Genehmigung durch die Stadt Wilsdruff und die sonstigen betroffenen Genehmigungsbehörden können die Arbeiten beginnen. Die Baumaßnahmen sollen im Ortsteil Kesselsdorf beginnen und sich anschließend auf weitere Ortsteile ausdehnen.

#### **2. Informationen aus dem Bürgerbüro**

Abhängig vom Reiseziel benötigen Erwachsene und Kinder jeden Alters ein eigenes Reisedokument, das kann ein regulärer Personalausweis oder regulärer Reisepass sein. Bitte beachten Sie, dass der Kinderreisepass ab

## Öffentliche Bekanntmachungen

dem Jahr 2024 entfällt. Die Gültigkeit bleibt vor Ablauf des Dokuments jedoch bestehen.

Wenn Reisen in passpflichtige Länder geplant oder absehbar sind, empfiehlt das Bundesministerium des Innern und für Heimat, einen regulären Reisepass für das Kind zu beantragen. Für eine Reihe von Ländern genügt ein regulärer Personalausweis als Reisedokument. Das gilt zum Beispiel für Reisen innerhalb der Europäischen Union, für Reisen in Staaten, die zum Schengenraum gehören, wie Norwegen, Island, die Schweiz und Liechtenstein sowie für Reisen in die Türkei.

Entsprechend rechtzeitig sollten Sie die Dokumente beantragen. Die aktuelle Produktionszeit bei Reisepässen liegt bei ca. sechs Wochen, ein Personalausweis wird in der Regel in zwei Wochen hergestellt. Kinderreisepässe werden bis zum Jahresende sofort verlängert bzw. sofort ausgehändigt. Über die konkreten Einreisebestimmungen Ihres Reiselandes und die erforderlichen Ausweisdokumente informieren Sie sich bitte rechtzeitig vor Antritt der Reise. Auskunft dazu geben Ihnen unter anderem die Reise- und Sicherheitshinweise des Auswärtigen Amtes ([www.auswaertiges-amt.de](http://www.auswaertiges-amt.de)) sowie das Bürgerbüro.

Eine stressfreie Urlaubsvorplanung wünscht das Bürgerbüro der Stadt Wilsdruff.

### 3. CO<sub>2</sub>-Ampeln für unsere Schulen

Durch eine Leihgabe des Sächsischen Staatsministeriums für Kultus konnten alle Wilsdruffer Schulen unentgeltlich mit CO<sub>2</sub>-Ampeln ausgestattet werden. Bei den CO<sub>2</sub>-Ampeln handelt es sich um Geräte zur Messung der Raumluftqualität. Fällt die Raumluftqualität unter einen gewissen Sollwert, zeigen die Geräte an, dass eine Belüftung des Raumes vorzunehmen ist. Die CO<sub>2</sub>-Ampeln sollen einen Beitrag zur Erhaltung der Gesundheit von Schülern und Lehrern während der Erkältungszeit leisten. Die Stadt Wilsdruff hatte bereits im Jahr 2020 die Initiative ergriffen und unseren Schulen einige dieser Geräte zur Verfügung gestellt.

### 4. Personal

In der Zeit vom 11. September 2023 bis zum 22. September 2023 absolviert ein Schüler der 10. Klasse der Oberschule Freital ein Schülerpraktikum in unserem Heimatmuseum. Die steigende Schülerzahl in der Grundschule Wilsdruff führt zu einer Stundenerhöhung einer Schulsekretärin. Die Veränderung ist befristet für das Schuljahr 2023/2024.

### 5. Stellenausschreibungen

Am 29. August 2023 und 7. September 2023 wurden die Vorstellungsgespräche für die ausgeschriebene Stelle „Kassenverwalter (m/w/d)“ durchgeführt. Zum Bewerbungsschluss lagen sechs Bewerbungen vor. Anhand der Bewertungsmatrix wurden vier Bewerber zum Vorstellungsgespräch eingeladen. Die Auswertung der Vorstellungsgespräche ist in Bearbeitung.

### 6. 14. A(u)ktionstag „Unternehmen“

Am 27. September 2023 findet in der Saubachtalhalle der 14. A(u)ktionstag „Unternehmen“ für Schüler der Oberschule und des Gymnasiums Wilsdruff sowie der ev. Oberschule Klipphausen statt. Die Stadtverwaltung Wilsdruff wird daran teilnehmen.

### 7. Erweiterung Oberschule Wilsdruff

Die Rohbauarbeiten am Anbau 2 sind abgeschlossen. Lediglich die letzten Durchbrüche im Dachgeschoss und Dachboden zwischen Alt- und Neubau werden noch hergestellt. Die Putzarbeiten sind weiter vorangeschritten und soweit fertiggestellt, wie es der Baufortschritt zulässt.

Die Dacheindeckung ist fast vollständig erfolgt. Lediglich letzte Anpassungsarbeiten sind auszuführen. Parallel dazu erfolgt die Dachdämmung.

Die Haupteingangstür zum Anbau zwei soll demnächst eingebaut werden und auch die restlichen Brandschutztüren im Anbau 2 sind in Fertigung.

Anfang Oktober sollen die restlichen Fenster für die oberen Etagen geliefert und eingebaut werden. Zwischenzeitlich wurden die Öffnungen provisorisch gegen Regeneintritt gesichert.

Die ersten Trockenbauwände stehen bereits und Schächte etc. werden für die Verlegung des Estrichs vorbereitet. Im Dachgeschoss soll die Räumlichkeit mit Trockenbauwänden und Verkleidungen hergestellt werden.

Die Rohbauinstallationen sind in den Gewerken Sanitär, Heizung und Elektro abgeschlossen, sodass die Vorbereitung für die Verlegung des Estrichs beginnen kann. Im Anschluss werden die Dämmplatten und danach die Fußbodenheizung verlegt werden. Es ist vorgesehen, Mitte November das Treppenhaus im Anbau zwei als zweiten Rettungsweg für den Altbau freizugeben, sodass die vorhandene Rettungstreppe zurückgebaut und mit dem Anbau eins begonnen werden kann.



### 8. Pumptrackanlage mit Skaterpark und Parkplatz

Nachdem im Stadtrat am 24. August 2023 die Leistungen für die Herstellung einer Pumptrackanlage mit Skaterpark und des Parkplatzes vergeben wurde, fand am 5. September 2023 die Bauanlaufberatung mit der ausführenden Firma statt. Erfreulicherweise haben die Arbeiten bereits am 11. September 2023 begonnen. Zunächst wird die Baustelle eingerichtet und anschließend wird mit den Erdarbeiten begonnen. Für die Nutzung des Parkstadions und der Straße „Landbergweg“ wird es keinerlei Einschränkungen geben – lediglich kurz zur Querung der Straße (max. zwei Tage). Die Nutzer der Anlagen sind entsprechend informiert.

### 9. Bundesprogramm „Zukunftsfähige Innenstädte und Zentren“ (ZIZ)

#### 9.a Mobilitäts- und Wegekonzept - online-Befragung

Die Stadt Wilsdruff erarbeitet derzeit zusammen mit dem Ingenieurbüro für Verkehrsanlagen und -systeme (IVAS) ein Mobilitäts- und Wegekonzept für das Stadtzentrum und die direkt angrenzenden Bereiche. In einem ersten Schritt wurden die aktuellen Kritikpunkte in Erfahrung gebracht und werden in den weiteren Prozess einbezogen. Die Online-Befragung endete am 10. September 2023. Es nahmen 290 Personen teil, davon waren 195 Bögen vollständig ausgefüllt. Wenn erste Ergebnisse vorliegen, soll eine projektbegleitende Arbeitsgruppe mit Vertretern der Kommunalpolitik, relevanten städtischen Ämtern, Vertretern des Nahverkehrs, der Polizei, der Händler, der Senioren, der Schulen, aktive Bürger/Verbände gebildet werden. Vorerst sind insgesamt zwei Treffen vorgesehen. Die Verwaltung hat bereits am 28. Juli 2023 dazu die drei Wilsdruffer Schulen, den EBKita, das Pflegeheim KATHARINENHOF AM SCHLOSS, die K&S Seniorenresidenz Wilsdruff, advita - ambulanter Pflegedienst, die Tagespflege Wilsdruff "Zur alten Heimat" und die SG Motor Wilsdruff angeschrieben und bei Interesse um Rückmeldung bzw. Fehl-

## Öffentliche Bekanntmachungen

meldung bis zum 31. August 2023 gebeten. Lediglich vom Gymnasium ging eine Zwischeninformation ein. Die Händler wurden inzwischen über die Zentrumsmanagerin Frau Haase gefragt.

### 9.b Verfügungsfonds

Am 22. August 2023 stellte der Löwenträne e. V. für sein Projekt „Der Löwenträne e. V. lädt zum Kaffeeklatsch“ einen Antrag auf Zuwendung in Höhe von 771,78 Euro (100 Prozent Förderung). Das Vergabegremium hat im Umlaufbeschluss einer Zuwendungsgewährung in Höhe von 694,60 Euro und damit einer Zuwendung von 90 Prozent seine Zustimmung erteilt. Der nächste Sitzungstermin des Vergabegremiums ist abhängig vom Eingang von Projektanträgen. Vorbereitet wird derzeit eine Antragstellung durch den rock and more e. V. um das Kino nach Wilsdruff zurückzubringen, zumindest 2023 erst einmal für einen Tag. Abhängig von Zuspruch und Unterstützung könnte es 2024 weitere Termine geben.

### 10. Bundesprogramm „Anpassung urbaner Räume an den Klimawandel“

Das Bundesministerium für Wohnen, Stadtentwicklung und Bauwesen hat am 15. Juni 2023 den vierten Projektauftrag gestartet. Obwohl das Bundesprogramm in den Vorjahren deutlich überzeichnet war, will sich die Stadt Wilsdruff zur Umsetzung von Maßnahmen aus dem SEKO bewerben. Derzeit laufen dazu die weiteren Vorbereitungen und Abstimmungen.

In der 1. Phase ist der Projektvorschlag bis zum 15. September 2023 beim Bundesinstitut für Bau-, Stadt- und Raumforschung (BBSR) in Form einer Projektskizze online einzureichen. Nach Vorprüfung durch das BBSR bzw. beauftragte Dritte erfolgt die Auswahl der Förderprojekte ab Ende November 2023 durch den Haushaltsausschuss des Deutschen Bundestages.

### 11. Digitalisierung Flächennutzungsplan

Der Flächennutzungsplan der Stadt Wilsdruff aus dem Jahr 2004 einschließlich seiner ersten Änderung von 2017 wurde, wie vom Gesetzgeber gefordert, entsprechend der INSPIRE-Richtlinie im Format XPlanGml digitalisiert. Die Daten werden den zentralen Portalen der Raumordnung und Landesplanung sowie dem Landkreis zur Verfügung gestellt, als auch in cardo eingepflegt. Sukzessive sollen und müssen alle bestehenden B-Pläne zeitnah digitalisiert werden.

### 12. Wettbewerb „Ab in die Mitte!“ Die City-Offensive Sachsen 2023, Jahresmotto: „Netzwerke stärken - Transformation gestalten“

Das Projekt „Wilsdruff liest – Lesen verbindet“ wurde letzte Woche fristgemäß eingereicht: Mit dem Lesen fängt es an: Bildung, Integration, Teilhabe. Nun heißt es Daumen drücken, am 14. November 2023 ist Preisübergabe in Meißen. Auch wenn das Projekt keinen Preis gewinnen sollte, hofft die Projektgruppe Möglichkeiten zu finden, das Projekt umzusetzen. Bereits 45 Kommunen haben einen Antrag eingereicht.

#### Tagesordnungspunkt 5

##### Anfragen

Es waren keine Gäste zur Sitzung des Stadtrates anwesend.

#### Tagesordnungspunkt 6

**Bundesförderprogramm "Zukunftsfähige Innenstädte und Zentren", Stadt Wilsdruff, "Aufatmen 2021plus"**  
**Bürger-/Akteursumfrage – Auswertung - Vorlage 2023-097-1**

Bürgermeister Ralf Rother leitete zur Vorstellung der Ergebnisse der Befragung im Rahmen des Bundesförderprogrammes „Zukunftsfähige Innenstädte und Zentren“ ein und übergab im Anschluss das Wort an Frau Lydia Niese von der Stadtentwicklung GmbH Dresden. Frau Niese stellte sich zunächst den anwesenden Stadträten vor. Anschließend erläuterte sie die Rahmenparameter der Umfrage und stellte ausgewählte Ergebnisse näher vor. Es haben knapp 400 Personen teilgenommen, davon fast 90 Prozent online. Sie waren überwiegend zwischen 18 und 65 Jahre alt (86,5 Prozent). Personen über 65 Jahre waren anteilig gering (9,7 Prozent) und Personen unter 18 Jahren haben kaum teilgenommen (2,0 Prozent). Die Mehrheit dieser lebt in der Kernstadt (59,3 Prozent). Der Ortsteil Grumbach ist mit einer Teilnahmequote von 11,2 Prozent im Vergleich aller Ortsteile gut vertreten. Nur einzelne Bürger haben aus den Ortsteilen Kleinopitz, Birkenhain, Grund, Oberhermsdorf und Blankenstein teilgenommen. Etwa zwei Drittel der Befragten lebt bereits zwischen vier und 30 Jahren in Wilsdruff (68 Prozent). Nur ein kleiner Teil (16 Prozent) ist relativ frisch nach Wilsdruff gezogen und lebt seit weniger als vier Jahren hier. Ebenfalls wenige der Befragten wohnen seit mehr als 70 Jahren in der Stadt. Dies wird jedoch auch darauf zurückzuführen sein, dass nur etwa 10 Prozent der Teilnehmenden 65 Jahre und älter sind. Die Wilsdruffer Innenstadt wird u. a. mit vielen positiven Eigenschaften beschrieben:

- attraktiv
- schön
- ruhig
- idyllisch
- freundlich

Die Mehrheit (63,5 Prozent) schätzt die Entwicklung der Wilsdruffer Innenstadt positiv ein, 28,1 Prozent beurteilen diese (eher) negativ. Am wohlsten fühlt man sich am Markt bzw. auf dem Marktplatz sowie in den Parks. Häufig wird außerdem die Gastronomie und speziell das Kebaphaus Aydin genannt. Weitere Wohlfühlorte sind z. B. der Buchladen, das Parkstadion und der Jugendtreff.

Die Mehrheit nutzt als Fortbewegungsmittel das Auto (62,2 Prozent) oder läuft zu Fuß (60,9 Prozent), um Ziele in der Innenstadt zu erreichen. Die Personengruppe mit dem Fahrrad (33,8 Prozent) ist ebenfalls stark vertreten. Diese Zahlen sind im Verhältnis zu den Teilnehmenden aus der Kernstadt Wilsdruff (59,3 Prozent), davon 36,7 Prozent Innenstadt und 23,6 Prozent außerhalb Innenstadt zu sehen. Auffallend bezüglich der hohen Nutzungsquote des PKW ist die sehr negative Wahrnehmung der Verkehrsbelastung durch Pkw/Lkw (88,1 Prozent).

Die insgesamt bestbewerteten (sehr positiv + positiv) Aspekte der Wilsdruffer Innenstadt sind:

- das Fußwegenetz (84,8 Prozent)
- die Ordnung und Sauberkeit (81,4 Prozent)
- die Architektur (79,9 Prozent) sowie
- die Einkaufsmöglichkeiten (78,2 Prozent).

Überwiegend schlecht bewertet (sehr negativ + negativ) werden folgende Angebote:

- Restaurants und Cafés (54,1 Prozent)
- für Jugendliche (46,8 Prozent)
- für Familien (46,3 Prozent) und
- der öffentliche Nahverkehr am Wochenende (43,9 Prozent).

Im Allgemeinen werden die Veranstaltungsangebote als nicht besonders attraktiv für die jeweiligen Altersgruppen wahrgenommen. Die zahlreichen Verbesserungsvorschläge dazu sind vor allem ein größeres kulturelles, musikalisches Angebot, mehr Kinder- und Jugendfreizeitangebote sowie eine größere Marktvielfalt. Insgesamt spricht sich ein großer Teil für

## Öffentliche Bekanntmachungen

die Erhöhung der Aufenthaltsqualität, die Verbesserung zu einer fußgänger- und fahrradfreundlichen Stadt und für Maßnahmen zur Klimaanpassung aus. Die Innenstadt, insbesondere der Marktbereich, soll begrünt werden und noch mehr zum Verweilen einladen. Die Anregungen geben Hinweise auf aktuelle Themen und Anliegen sowie konkrete Vorschläge zu Verbesserungen. Das so gewonnene Meinungs- und Stimmungsbild bildet eine gute Basis für eine bürgerorientierte und zukunftsweisende Entwicklung unserer Stadt. Bürgermeister Ralf Rother dankte Frau Niese für den Vortrag. Ferner führte Bürgermeister Ralf Rother aus, dass die Beteiligung, trotz der Einschätzung von Frau Niese, die Beteiligung würde sich gut darstellen, noch deutlich höher habe ausfallen können. Im Anschluss wurden aus den Reihen der Stadträte verschiedene Fragen und Anmerkungen zu der Umfrage gestellt.

### Tagesordnungspunkt 7

#### **Jahresabschluss ETBH 2022 – Vorlage 2023-109-B**

Bürgermeister Ralf Rother erläuterte die Vorlage.

Nach § 17 Abs. 3 des Sächsischen Eigenbetriebsgesetzes (SächsEigBG) hat zunächst der Betriebsausschuss den Jahresabschluss und den Lagebericht zusammen mit dem Bericht über die Jahresabschlussprüfung vorzubereiten und dem Stadtrat zur Feststellung zuzuleiten. Der Stadtrat stellt den Jahresabschluss fest und beschließt dabei über die Verwendung des Jahresergebnisses.

Bei einem positiven Jahresergebnis:

- a) zur Tilgung des Verlustvortrages
- b) zur Einstellung in Rücklagen
- c) zur Abführung an den Haushalt der Stadtverwaltung Wilsdruff
- d) auf neue Rechnung vorzutragen.

Bei einem negativen Jahresergebnis:

- a) zu tilgen aus dem Gewinnvortrag
- b) aus dem Haushalt der Stadt Wilsdruff ausgleichen
- c) auf neue Rechnung vorzutragen.

Die Prüfungen des Wirtschaftsprüfers und der örtlichen Prüfung haben zu keinen Einwendungen geführt.

Im Betriebsausschuss wurde dazu vorberaten.

Bürgermeister Ralf Rother fragte, ob Fragen oder Anmerkungen bestehen?

Aus den Reihen der Stadträte wurden keine Fragen gestellt oder Anmerkungen geäußert.

#### **Beschluss 39/2023**

Der Stadtrat beschließt:

- Den vorliegenden Jahresabschluss 2022 auf der Grundlage des Berichts über die Jahresabschlussprüfung und der örtlichen Prüfung festzustellen.
- Das Jahresergebnis in Höhe -95.454,75 Euro auf neue Rechnung vorzutragen.
- Die Betriebsleitung für das Wirtschaftsjahr 2022 zu entlasten.

Abstimmungsergebnis: 21 Ja / 0 Enthaltungen / 0 Nein

### Tagesordnungspunkt 8

#### **Jahresabschluss ETBH 2022 – Vorlage 2023-109-B**

Bürgermeister Ralf Rother erläuterte die Vorlage.

Herr Andreas Clausnitzer wurde am 15. November 2011 vom Stadtrat als Betriebsleiter gewählt (Beschluss 87/2011). Bis zu seinem Ausscheiden als Beigeordneter der Stadt Wilsdruff hat er diese Aufgaben entspr. § 4 des Sächsischen Eigenbetriebsgesetzes wahrgenommen. Danach übernahm Bürgermeister Ralf Rother die Geschäfte.

Für das Wirtschaftsjahr 2022 wurde die Betriebsleitung entlastet. Die Abwahl des Betriebsleiters kann damit erfolgen.

Im Betriebsausschuss ETBH wurde dazu vorberaten.

Bürgermeister Ralf Rother fragte, ob Fragen oder Anmerkungen bestehen?

Aus den Reihen der Stadträte wurden keine Fragen gestellt oder Anmerkungen geäußert.

#### **Beschluss 40/2023**

Der Stadtrat beschließt, Herrn Andreas Clausnitzer als Betriebsleiter des Eigenbetriebes Trinkwasserversorgung Braunsdorfer Höhe abzuwählen.

Abstimmungsergebnis: 21 Ja / 0 Enthaltungen / 0 Nein

### Tagesordnungspunkt 9

#### **Spenden**

Kämmerin Marion Zollfrank listete die eingegangenen Spenden auf. Der Stadtrat nahm diese an und dankte den Spendern.

### Tagesordnungspunkt 10

#### **Sonstiges**

Im Tagesordnungspunkt 10 wurde eine Anfrage zum Thema Breitbandausbau gestellt. Bürgermeister Ralf Rother führte aus, dass auf der Website der Stadt eine Karte des Landratsamtes verlinkt sei, auf welcher man genau nachvollziehen könne, welche Adressen ausgebaut werden und welche nicht. Aus den Reihen der Stadträte wurden keine weiteren Fragen gestellt oder Anmerkungen geäußert.

Bürgermeister Ralf Rother beendet 19:47 Uhr den öffentlichen Teil der Sitzung.

## Öffentliche Bekanntmachung Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an Parteien, Wählergruppen u. a. bei Wahlen und Abstimmungen

Gemäß § 50 Absatz 1 Bundesmeldegesetz (BMG) darf die Meldebehörde Parteien, Wählergruppen und anderen Trägern von Wahlvorschlägen im Zusammenhang mit Wahlen und Abstimmungen auf staatlicher und kommunaler Ebene in den sechs der Wahl oder Abstimmung vorangehenden Monaten so genannte Gruppenauskünfte aus dem Melderegister erteilen. Die Auswahl ist an das Lebensalter der betroffenen Wahlberechtigten gebunden. Die Auskunft umfasst den Familiennamen, Vornamen, Doktorgrad und derzeitige Anschriften sowie, sofern die Person verstorben ist, diese Tatsache. Die Geburtsdaten der Wahlberechtigten dürfen dabei nicht mitgeteilt werden. Die Person oder Stelle, der die Daten über-

mittelt werden, darf diese nur für die Werbung bei einer Wahl oder Abstimmung verwenden und hat sie spätestens einen Monat nach der Wahl oder Abstimmung zu löschen oder zu vernichten. Die nächsten Auskünfte können im Zusammenhang mit den ab 2024 stattfindenden Wahlen erteilt werden.

Die Wahlberechtigten haben das Recht, der Datenübermittlung zu widersprechen. Der Widerspruch kann bei der Stadtverwaltung Wilsdruff, Nossener Straße 20 schriftlich eingelegt werden. Bei einem Widerspruch werden die Daten nicht übermittelt. Der Widerspruch gilt bis zu seinem Widerruf.

## Öffentliche Bekanntmachungen

### Information des Regionalen Planungsverbandes Oberes Elbtal/ Osterzgebirge Information der Öffentlichkeit über die Aufstellung eines sachlichen Teilregionalplans Energieversorgung / Windenergie und das Beteiligungsverfahren zur Planaufstellung

Die Verbandsversammlung des Regionalen Planungsverbandes Oberes Elbtal/Osterzgebirge hat am 5. Juli 2023 den Beschluss zur Aufstellung eines sachlichen Teilregionalplans Energieversorgung / Windenergienutzung gefasst. Die Notwendigkeit für diesen Plan ergibt sich aus der im Windenergieflächenbedarfsgesetz, einem Bundesgesetz, festgelegten Verpflichtung des Freistaates Sachsen, 2 Prozent der Landesfläche für die Windenergienutzung bereitzustellen. Mit einer Änderung des Sächsischen Landesplanungsgesetzes wurde durch den Freistaat Sachsen diese Aufgabe den Regionalen Planungsverbänden zugewiesen. Damit wurde auch der Regionale Planungsverband Oberes Elbtal/Osterzgebirge verpflichtet, in der Planungsregion genau diesen Flächenanteil planerisch für die Windenergienutzung auszuweisen. Dies ist durch die Ausweisung von sogenannten Vorranggebieten - Gebiete, die für eine bestimmte Nutzung reserviert werden und andere, dieser Nutzung entgegenstehende Nutzungen ausschließen sicherzustellen. Die Planung muss bis Ende 2027 abgeschlossen sein. Die Flächenplanung soll so erfolgen, dass für die Anwohner die geringstmöglichen Beeinträchtigungen und keine unzulässigen Belastungen verbunden sind. Gleichzeitig sollen sensible Landschaftsräume, die für Kulturlandschaftsschutz, für Natur- und Artenschutz, aber auch für die Erholung wichtig

sind, so weit wie möglich geschont werden. Darauf wird im Planungsverfahren ein großes Augenmerk im Zuge der Abstimmung mit den Fachbehörden und den Kommunen, aber auch im Zuge der Beteiligung der Bürgerschaft liegen. Anliegen ist ein fairer Interessenausgleich im Zuge der Gesamtplanung. In die Planung integriert sind neben der Windenergienutzung auch die Themen Solarenergienutzung und Trassensicherung für den Stromtransport. Die Aufstellung des Teilregionalplans findet in einem komplexen Verfahren statt, das durch gesetzliche Fristen und Verfahrensschritte vorstrukturiert ist und an dem Kommunen, Fachverwaltungen, Institutionen und die Öffentlichkeit teilnehmen. Diese werden in entsprechenden Beteiligungsverfahren gehört und haben dabei das Recht, Anregungen und Bedenken vorzubringen und Hinweise zu geben. Eine solche erste Beteiligungsrunde (gesetzliche Grundlage ist § 9 Abs.1 Raumordnungsgesetz (ROG) i. V. mit § 6 Absatz 1 Sächsisches Landesplanungsgesetz) findet vom 01. November bis 13. Dezember 2023 statt. Der Regionale Planungsverband stellt mit dieser seine Planungsabsichten näher vor und es wird die beabsichtigte planerische Herangehensweise beschrieben.

Die Unterlagen können ab dem 01. November 2023 im Beteiligungsportal Sachsen (ein Link dazu befindet sich auf der Webseite des Regio-

ionalen Planungsverbandes Oberes Elbtal/Osterzgebirge - <https://rpv-elbtalosterz.de>) eingesehen und heruntergeladen werden. Dabei besteht auch schon für Bürgerinnen und Bürger die erste Gelegenheit der Abgabe einer Stellungnahme. Die Frist dafür endet am 13. Dezember 2023. Wer die Möglichkeit der Kenntnisnahme der Unterlagen und der Abgabe einer Stellungnahme nicht online nutzen kann oder möchte, hat alternativ auch andere Möglichkeiten der Einsichtnahme in die Unterlagen und der Abgabe einer Stellungnahme. Näheres dazu findet sich in der öffentlichen Bekanntmachung zu diesem Verfahren. Diese wird ebenfalls auf der oben benannten Website und im Amtlichen Anzeiger des Sächsischen Amtsblattes Nr. 42, welches am 19. Oktober 2023 erscheint, zu finden sein. Im Ergebnis der Auswertung aller Stellungnahmen wird der Planentwurf erarbeitet, in welchem dann auch flächenkonkrete Vorschläge für die Windenergienutzung dargestellt sein werden. Zu diesem Planentwurf erfolgt dann ein nächstes Beteiligungsverfahren zur Anhörung der Öffentlichkeit und der in ihren Belangen berührten öffentlichen Stellen entsprechend § 9 Abs. 2 ROG. Es wird voraussichtlich im zweiten Halbjahr 2025 stattfinden.

*Regionaler Planungsverband Oberes Elbtal/ Osterzgebirge*

## Verkehrseinschränkungen

**Herzogswalde** – Ab dem 5. Juni 2023 bis voraussichtlich zum 15. Dezember 2023 werden Arbeiten zur Neuverlegung einer Trinkwasserleitung im Bereich zwischen „Landbergweg“ (ab Einmündung „An den Obstwiesen“/Golfplatz) bis zum „Landberg“ (Gaststätte) abschnittsweise unter Vollsperrung ausgeführt. Den ersten Abschnitt bildet die Strecke zwischen Golfplatz bis Kreuzungsbereich „Landberg“ (in Höhe HNr. 5a).

**Grumbach** – Pohrsdorfer Straße / Fördergerdorfer Straße – An beiden Straßenzügen ist eine Oberflächenbehandlung vorgesehen. Da die Straßen sehr schmal sind, wird eine zweitägige Vollsperrung erforderlich. Der genaue Bautermin kann erst kurzfristig festgelegt werden, da diese Arbeiten trockenes Wetter und eine Mindesttemperatur erfordern. Sollten diese Bedingungen nicht erreicht werden ist eine Verschiebung in Frühjahr 2024 erforderlich.

**Kesselsdorf** – Bis zum 20. Oktober 2023, 15:00 Uhr ist die Inselallee (südliche Zufahrt) in Höhe Hausnummer 2a vollständig gesperrt. Grund hierfür ist die Herstellung eines Stromanschlusses. Die Erreichbarkeit der Inselallee ist in der Bauzeit über die nördliche Zufahrt weiterhin möglich.

**Braunsdorf** – Am 27. Oktober 2023 ist in der Zeit zwischen 7:00 Uhr – 16:00 Uhr die Karl-Marx-Straße in Höhe Hausnummer 8 vollständig gesperrt. Grund hierfür ist die Entladung von Betonteilen für eine Zisterne. Des Weiteren müssen beidseitig Halteverbote aufgestellt werden, damit keine Fahrzeuge in dieser Zeit aus der Karl-Marx-Straße parken.

**Wilsdruff** – Bis zum 20. Oktober 2023 ist die Fabrikstraße in Höhe Hausnummer 6 (Bereich Engstelle) vollständig gesperrt. Grund hierfür ist die Herstellung von mehreren Medienhausanschlüssen. Die Vollsperrung beschränkt sich an den Arbeitstagen (Mo-Fr) auf die Zeit zwischen 7:00 Uhr – 16:00 Uhr. Nach Arbeitsende wird die Vollsperrung aufgehoben und die Durchfahrt ermöglicht.

**Allgemein** – Während der angezeigten Baumaßnahmen sind Einschränkungen oder Behinderungen des Fußgänger- und Fahrzeugverkehrs nicht auszuschließen. Bitte achten Sie auf die örtlichen Umleitungsempfehlungen und Beschilderungen.

Alle Anwohner und Verkehrsteilnehmer werden um Verständnis für die bauzeitlichen Einschränkungen und besonders umsichtige Fahrweise im Bereich der Arbeiten gebeten.

## Baumaßnahmen

### Arbeiten Waldbad Grund

Seit 11. September 2023 werden die Arbeiten zum Umbau der Regenentwässerung im Badgelände fortgesetzt. Diese wurden zum Beginn der Badsaison unterbrochen und sollen nun im Herbst fertiggestellt werden.

### Instandsetzung Brücke August-Bebel-Straße in Grumbach

Ab Anfang September sind Arbeiten an der Fußgängerbrücke zwischen „August-Bebel-Straße“ und „An der Mühle“ in Grumbach vorgesehen. Geplant ist die Instandsetzung der Widerlager/Böschungen und die Erneuerung des Geländers. Die Böschungen sind teilweise heruntergebrochen und es besteht die Gefahr weiterer Schäden bei Hochwasser. Die Brücke ist während der Arbeiten nicht nutzbar. Die geplante Bauzeit beträgt circa fünf Wochen. Fußgänger und Radfahrer können in dieser Zeit nur die Brücke an der Friedensstraße nutzen.

## Blutspendetermine

### ▶ Grumbach

Donnerstag, **2. November 2023, 15:00 – 19:00 Uhr**, im Rathaus, Tharandter Straße 1.

Mitbringen brauchen Sie nur Ihren Personalausweis und die Bereitschaft, zu helfen.

### ▶ Team Lebensretter geht in die nächste Runde!

Spender\*innen mitbringen und mit etwas Glück magische Momente im CHRISTMAS GARDEN erleben. Bringen Sie vom **bis 30. November 2023** zu Ihrem Blutspendetermin einen oder mehrere Erstspender\*innen mit und nehmen Sie an unserer Verlosung für einen Besuch im CHRISTMAS GARDEN inklusive Übernachtung in Berlin oder Dresden teil.

## Fundbüro

Folgende Fundsachen des letzten Halbjahres können in der Stadtverwaltung Wilsdruff, Bürgerbüro, Nossener Straße 20, Telefon: 035204 463-123, erfragt oder abgeholt werden:

**Lesebrille** vom 23.05.2023 in Wilsdruff • **Kette** mit Anhänger vom 23.05.2023 in Wilsdruff • **Damenuhr** vom 30.05.2023 in Wilsdruff • **4 Schlüssel** mit Schild vom 30.05.2023 in Wilsdruff • **2 Fahrradschlüssel** vom 02.06.2023 in Wilsdruff • **Handy** vom 28.06.2023 in Mohorn-Grund • **1 Kunststoffschlüssel** mit Band vom 05.05.2023 in Kaufbach • **Sicherheitsschlüssel** vom 20.06.2023 in Wilsdruff • **Geldbörse** mit Bargeld vom 23.08.2023 Briefkasten Stadtverwaltung • **Gliederarmband** vom 22.09.2023 • **Schlüsselbund** mit vier Schlüsseln und Zubehör vom 25.09.2023 in Mohorn • **Fernbrille** mit Metallrahmen vom 26.09.2023 in Wilsdruff

Onlineabfrage über: <https://www.wilsdruff.de/?pgld=566>

## Veröffentlichungen Dritter

### Kostenfreier Glasfaser – Hausanschluss



Die Telekom - Bauarbeiten für das neue Glasfaserinternet schreiten sehr gut voran. In diesem Zusammenhang möchten wir Sie darüber informieren, dass die **kostenfreie Beauftragung** eines Glasfaser- Hausanschlusses noch bis zum **31. Oktober 2023** möglich ist. Nach diesem Termin eingehende Aufträge werden zu Kosten von aktuell 799,95 Euro realisiert. Nutzen sie die Zeit und beantragen sie die kostenfreie Anbindung Ihres Hauses.

*Ihre Telekom Deutschland*

### Partnerschaften für Demokratie im Landkreis Sächsische Schweiz-Osterzgebirge - Ausschreibung für Projekte 2024

Ziel der Partnerschaften für Demokratie ist es, ziviles Engagement und demokratisches Verhalten im Landkreis Sächsische Schweiz-Osterzgebirge zu stärken. Vereine, Projekte und Initiativen, die sich aktiv für die Werte des Grundgesetzes, die Förderung eines lebendigen, vielfältigen und demokratischen Zusammenlebens einsetzen und insbesondere gegen die verschiedenen Formen des Extremismus sowie Ideologien der Ungleichwertigkeit arbeiten, können Unterstützung erhalten. Der Fokus liegt auf einer zielgerichteten Zusammenarbeit aller Akteure vor Ort. Gefördert wird das Vorhaben durch das Bundesprogramm „Demokratie leben! Aktiv gegen Rechtsextremismus, Gewalt und Menschenfeindlichkeit“ und aus Mitteln des Freistaates Sachsen. **Informationen zur Antragstellung** finden Sie unter [www.landratsamt-pirna.de/partnerschaften-fuer-demokratie.html](http://www.landratsamt-pirna.de/partnerschaften-fuer-demokratie.html) sowie [www.vielfalt-soe.de](http://www.vielfalt-soe.de). Der Antrag ist **bis zum 31. Dezember 2023** im Landratsamt einzureichen. Ihre Anträge richten Sie bitte an: Landratsamt Sächsische Schweiz-Osterzgebirge Sozial- und Ausländeramt Fördermittelmanagement Schloßhof 2/4, 01796 Pirna  
Telefon: 03501 515-4006  
E-Mail: [sozialamt@landratsamt-pirna.de](mailto:sozialamt@landratsamt-pirna.de)

**Nutzen Sie bitte vor Antragstellung sowie Fragen folgende Beratungsmöglichkeit:** Stadtverwaltung Pirna, Fachdienst Demokratie, Prävention und Migration, Herr Johannes Enke, Tel.: 03501 556 213, E-Mail: [johannes.enke@pirna.de](mailto:johannes.enke@pirna.de)

Die Projekte und Vorhaben können nur vorbehaltlich einer endgültigen Bewilligung der Fördermittel durch den Bund sowie den Freistaat Sachsen gefördert werden. Weitere Informationen sowie die Leitlinie zum Förderprogramm erhalten Sie unter [www.demokratie-leben.de](http://www.demokratie-leben.de). Informationen zum Mikroprojektfonds:

Auch im Jahr 2024 wird es die Möglichkeit geben, innovative (Klein-)Projekte mit bis zu 1.000 Euro unkompliziert fördern zu lassen. Die Bewirtschaffung des Mikroprojektfonds erfolgt durch den Verein Aktion Zivilcourage e. V. Eine Antragstellung ist ab dem 1. Januar 2024 möglich. Weitere Informationen zum Mikroprojektfonds sowie Richtlinie und Antragsformular sind auf der Homepage des Vereins unter [www.aktion-zivilcourage.de](http://www.aktion-zivilcourage.de) zu finden.

*Landratsamt Pirna*

## Veröffentlichungen Dritter

# Beschlüsse des Kreistages am 25. September 2023

Der Kreistag hat am Montag, dem 25. September 2023, folgende wesentliche Beschlüsse gefasst:

### Änderungen bei den Kreisräten

Die Mitglieder des Kreistages stimmten einstimmig für den Antrag von Klaus Wolfram auf Ausscheiden aus dem Kreistag. Dies war notwendig, da er nicht mehr im Kreisgebiet wohnhaft ist. Klaus Wolfram war auf Wahlvorschlag der SPD Kreisrat und in der Fraktion SPD stellvertretender Fraktionsvorsitzender. Für ihn wird Dr. Katja Wätzig nachrücken. Zudem stimmte der Kreistag erneut über den Antrag auf Ausscheiden von Mario Nerf ab. Nerf machte gesundheitliche, berufliche sowie private Hinderungsgründe geltend. Die Kreisräte folgten dieser Argumentation mehrheitlich nicht und stimmten dem Ausscheiden aus dem Kreistag damit nicht zu.

### Zwischenbericht zum ÖPNV-Konzept des Landkreises

Die Herausforderung im Bereich des Öffentlichen Personennahverkehrs ist es, fortwährend eine ausgewogene Balance zwischen angemessenem Angebot und dessen Finanzierung zu finden. Von 2015 bis 2021 ist die Verkehrsleistung um circa 1,8 Millionen Fahrplan-Kilometer gewachsen. Der Zuschussbedarf hat sich in diesem Zeitraum mehr als verdoppelt.

Vor diesem Hintergrund beschloss der Kreistag in seiner Sitzung am 7. Februar 2022 die Erarbeitung eines ÖPNV-Konzeptes für den Landkreis Sächsische Schweiz-Osterzgebirge. Zur Vorbereitung wurden die Kommunen zu ihrem Wissenstand zu dem Thema befragt und bei den grundlegenden Fragen beteiligt. Verbände und Institutionen haben sich dem Thema ÖPNV aufgrund ihrer individuellen Betroffenheit gestellt und Untersuchungen beauftragt. Die Rückmeldungen waren rege und das Interesse sehr groß. Eine weitere Beteiligung erfolgte in Form eines ÖPNV-Forums mit 56 Teilnehmern. Der Gutachter hat im vorliegenden Zwischenbericht für eine weitere Vertiefung Handlungsfelder identifiziert und Cluster entwickelt. Die Stadt-Umland-Beziehungen zu Dresden und dem damit verbundenen Wachstum bringen den Landkreis in Handlungszwang. Dieser ist unter anderem für den Raum Wilsdruff und im Zuge der Linie 360 Dresden - Dippoldiswalde - Zinnwald zu sehen. Schwachstellen im Regionalverkehr sind unter anderem im Raum Liebstadt zu beobachten. Der touristische Verkehr im Gebiet der Sächsischen Schweiz hat in den vergangenen Jahren bereits eine Konsolidierung erfahren. So wurde die Nationalparkregion

on Sächsische Schweiz in der letzten Woche mit dem bundesweiten Fahrtziel Natur-Award ausgezeichnet. "Kaum eine deutsche Nationalparkregion ist so gut mit der Bahn zu erreichen und hat ein so attraktives Angebot zur Mobilität vor Ort entwickelt, wie die Sächsische Schweiz", bestätigte die Jury die hervorragende Entwicklung in der Region. Daher sieht die Verwaltung hierin zwar eine Dynamik, jedoch kein unmittelbares Handlungsfeld. Dagegen unterliegen die Besucherzahlen im Osterzgebirge inzwischen immer weniger jahreszeitlichen Schwankungen. Die Region ist nicht mehr ausschließlich vom Wintersport geprägt. Daher wird der Freizeitverkehr in diesem Gebiet einer Betrachtung zu unterziehen sein. Ein weiteres zukünftiges Handlungsfeld sehen die Gutachter in der Entwicklung des Berufsverkehrs zwischen der Region Ustí, unserem Landkreis und Dresden. Für den Abschlussbericht wird der Gutachter für die identifizierten Handlungsfelder in Zusammenarbeit mit der Regionalverkehr Sächsische Schweiz-Osterzgebirge GmbH, dem Verkehrsverbund Oberelbe und der Verwaltung konkrete Umsetzungsvorschläge erarbeiten. Dieser Bericht wird nach Abschluss der Erarbeitung dem Kreistag zur Diskussion gestellt.

### Neuregelung zu Elbfähren

Regelungen rund um das Deutschlandticket haben auch bei den Fähren rechtliche Veränderungen nach sich gezogen. Der Verlustausgleich im Unternehmensbereich Fähren der RVSOE erfolgte bisher per Zuwendungsbescheid im Haushaltvollzug des Landkreises. Um auch nach der Ende September ablaufenden Übergangsfrist eine beihilferechtskonforme Ausreichung der Ausgleichszahlungen der Bundes- und Landesmittel für das Deutschlandticket zu garantieren, hat der Kreistag nun einstimmig einer Anpassung der bisherigen Praxis zugestimmt. Für den Bereich der Fähren soll damit die Erbringung und Finanzierung auf der Basis eines vergaberechtskonformen Auftrages erfolgen. Der Vertrag soll eine Laufzeit von 15 Jahren haben.

### Höhere Kosten bei ÖPNV und Schülerverkehr

Der Kreistag des Landkreises Sächsische Schweiz-Osterzgebirge hat einstimmig zusätzliche Mittel an die Regionalverkehr Sächsische Schweiz-Osterzgebirge GmbH (RVSOE) in Höhe von circa 7,5 Millionen Euro beschlossen. Der Mehrbedarf ist unter anderem durch anhaltende Kostensteigerungen, insbesondere bei Materialaufwand und Personal, begründet. Zudem wurden Ausgleichszahlungen des Freistaates Sachsen für nicht gedeckte Ausgaben im Zu-

sammenhang mit der Einführung des Deutschlandtickets erst ab Juli 2023 durch den Erlass des SMWA zur Deutschlandticket-Finanzierungsverordnung 2023 ausgereicht. Diese Zahlungen müssen entsprechend im Haushalt abgebildet werden. Der Zuschuss des Landkreises Sächsische Schweiz-Osterzgebirge wird für den öffentlichen Personennahverkehr mit Bus, Kirnitzschtalbus und Fähren im Jahr 2023 somit etwa 17,8 Millionen Euro betragen. Auch in der Schülerbeförderung sind bei der Beförderung von Schülern im freigestellten Schülerverkehr Mehrbedarfe entstanden. Ist die Benutzung öffentlicher Verkehrsmittel nicht möglich oder nicht zumutbar, erfolgt die Beförderung der betroffenen Schüler im freigestellten Schülerverkehr. Die erhöhten Aufwendungen für das Jahr 2023 resultieren dabei unter anderem aus weiteren Kostensteigerungen für Energie und Personal bei den Fahrdiensten, etwa 100 neuen Beförderungsanträgen und aus lang andauernden Straßenbaumaßnahmen, die den Einsatz von zusätzlichen freigestellten Schülerverkehren erfordern. Der Kreistag hat daher einstimmig zusätzliche Mittel in Höhe von 555.000 Euro beschlossen.

### Abfallgebührensatzung angepasst

Für den Zeitraum 2024 bis 2026 ist auf der Basis einer neuen Gebührenkalkulation eine Neufassung der Abfallgebührensatzung durch die Verbandsversammlung des ZAOE zu beschließen. Im abgelaufenen Kalkulationszeitraum von 2022 bis 2023 wird das Ergebnis wesentlich bestimmt durch erhöhte Erlöse beispielsweise für die Verwertung von Papier, Pappe und Kartonaugen. Dadurch konnten Überschüsse von etwa 9,4 Millionen Euro kostenmindernd berücksichtigt werden. Durch die aktuellen Preisentwicklungen muss für die Direktanlieferungen an die Wertstoffhöfe eine Steigerung der Gebührensätze vorgenommen werden. Ab dem neuen Kalkulationszeitraum sind in mehreren Fällen zusätzlich bzw. ausschließlich Pauschalgebühren ausgewiesen. Zur Homogenisierung der Gebühren zwischen den Wertstoffhöfen ohne Waage und den Anlagen mit Waage werden zukünftig in mehreren Bereichen Pauschalgebühren erhoben.

Der Kreistag hat der Anpassung der Abfallgebührensatzung mehrheitlich zugestimmt. Der Beschluss erfolgt auf der Verbandsversammlung des Zweckverbandes Abfallwirtschaft Oberes Elbtal (ZAOE).

### Wechsel an der Spitze des ZAOE

Der Kreistag hat einstimmig Herrn Roman Toedter als neuen Geschäftsführer des Zweckverbandes Abfallwirtschaft Oberes Elbtal vorge-

## Veröffentlichungen Dritter

schlagen. Gewählt wird der auf der kommenden Verbandsversammlung des ZAOE. Er folgt bei Wahl dem bisherigen Geschäftsführer Raimund Otteni.

### „Dunkelgraue-Flecken-Programm“ für weiteren Gigabit-Ausbau

Mit seiner Förderrichtlinie Digitale Offensive 2023 beteiligt sich der Freistaat an der Gigabit-Richtlinie des Bundes 2.0. Die Kommunen des Landkreises hatten im April dieses Jahres gegenüber der Landkreisverwaltung ihr Interesse signalisiert, wieder ein Förderprojekt unter Leitung des Landkreises durchführen zu wollen. Ziel des neuen Projektes ist die Erschließung von Adressen mit Glasfaser, die noch nicht über eine Internetversorgung von 200 Mbit/s verfügen - sogenannte Dunkelgraue Flecken. Der Kreistag hat einstimmig diesem kreisweiten Förderprojekt zum Breitbandausbau unter Leitung der Landkreisverwaltung zugestimmt.

### Leitbild für die Berufliche Orientierung fortgeschrieben

Der Kreistag hat einstimmig das fortgeschriebene Leitbild für die Berufliche Orientierung im Landkreis beschlossen. Ziel ist die strategische Entwicklung und Umsetzung einer abgestimmten beruflichen Orientierung im Landkreis Sächsische Schweiz-Osterzgebirge, die künftig als Handlungsgrundlage für Akteure aus Wirtschaft, Schule, Politik und Gesellschaft dient. Es bildet den Handlungsrahmen für regionale Akteure am Übergang von der Schule in den Beruf und ist eine wichtige Säule für die Fachkräftesicherung vor Ort. Im Landkreis Sächsische Schweiz-Osterzgebirge existieren seit vielen Jahren vielfältige schulbegleitende und schuler-

gänzende Angebote für junge Menschen in allen Lebenssituationen. Um die Transparenz des sogenannten „Angebotsdschungels“ zu erhöhen und damit einen verbesserten Zugang der Jugendlichen zu passenden Maßnahmen zu ermöglichen, wurde bereits 2007 während der Jugendkonferenz des Landkreises Sächsische Schweiz der Ruf nach einer Koordinierungsstelle laut. Mit dem Regionalen Übergangsmanagement (RÜM) aus dem Programm „Perspektive Berufsabschluss“ des Bundesministeriums für Bildung und Forschung (BMBF) konnte im damals neuen Landkreis Sächsische Schweiz-Osterzgebirge bis 2012 eine solche zentrale Anlaufstelle etabliert werden. Durch das RÜM erfolgte vor allem die landkreisumfassende Koordinierung von Aktivitäten am Übergang von der Schule in den Beruf und die Umsetzung gemeinsam vereinbarter Qualitätsstandards. Mit der Einrichtung der „Koordinierungsstelle Beruf und Bildung“ übernahm der Landkreis ab 2012 eine Vorreiterrolle im Freistaat Sachsen. Am 24. September 2012 wurde folglich das Leitbild für die Berufs- und Studienorientierung im Landkreis im Kreistag beschlossen. Das Leitbild, bestehend aus zehn Leitzielen, sollte dabei als Vision dienen und die langfristige strategische Ausrichtung der Aktivitäten zur Nachwuchsgewinnung festschreiben. Um diesen Veränderungen Rechnung zu tragen, ist das Leitbild gleichzeitig als ein dynamisches Konzept für den Landkreis zu verstehen. Mit der Weiterentwicklung des Leitbildes soll es gelingen, unter Berücksichtigung regionaler und politischer Entwicklungsstrategien, neue inhaltliche Impulse im Handlungsfeld der beruflichen Orientierung zu setzen und die Beteiligungsbereitschaft an der Umsetzung des Leitbildes innerhalb der Bil-

dungslandschaft zu erhöhen. Entsprechend wurde die Verwaltung 2022 vom Kreistag mit der Fortschreibung des Leitbildes aus dem Jahr 2012 beauftragt. Das fortgeschriebene Leitbild zeigt neue strategische Bereiche und Handlungsfelder auf, beispielsweise die Stärkung der dualen Ausbildung als wichtige Säule zur Fachkräftesicherung vor Ort, die Sichtbarmachung der beruflichen Perspektiven im Landkreis, die Forcierung von regionalen Kooperationsbeziehungen oder die Implementierung von Angeboten zur beruflichen Orientierung für Gymnasien, um Studierende nach dem Studium im Landkreis zu halten. Auch die Intensivierung von Kooperationen zwischen Hochschulen und dem Landkreis wurde mit aufgenommen.

### Über Bundesmittel gedeckte Mehrbedarfe im Budget des Sozial- und Ausländeramtes beschlossen

Die Mitglieder des Kreistages haben mehrheitlich unabweisbare überplanmäßige Aufwendungen in Höhe von etwa 1,5 Millionen Euro und Auszahlungen in Höhe von etwa 3,4 Millionen Euro im Budget des Sozial- und Ausländeramtes beschlossen. Im Ergebnis der Haushaltsanalyse im Sommer 2023 sind Mehrbedarfe in mehreren Leistungsbereichen zu verzeichnen, die innerhalb des Budgets nicht mehr gedeckt werden können. Für die voraussichtliche Deckungslücke können die vom Bund zugesagten Erstattungen zum Ausgleich besonderer Belastungen der Kommunen aufgrund der Unterbringung und Betreuung von Flüchtlingen und im Zusammenhang mit dem Krieg in der Ukraine in Anspruch genommen werden.

Landratsamt Pirna

## „SCHAU REIN! – Die Woche der offenen Unternehmen 2024“: Unternehmen sind nun aufgerufen sich anzumelden

Vom **11. bis zum 16. März 2024** werden Schülerinnen und Schüler im Landkreis die Gelegenheit haben, verschiedene Berufe kennenzulernen und praktische Erfahrungen in Unternehmen zu sammeln. Sowohl kleine Handwerksbetriebe als auch große Industriekonzerne, Sozialeinrichtungen, Behörden und Krankenhäuser öffnen Jugendlichen ihre Türen, um Ihnen Einblicke in verschiedene Branchen, Berufe, Tätigkeitsbereiche und den Arbeitsalltag zu gewähren. Dabei bieten sie den Interessierten nicht nur die Möglichkeit, hinter die Kulissen, sondern auch, Fachkräften über die Schulter zu schauen, praktische Aufgaben zu bearbeiten und Fragen zu Praktikumsangeboten oder Bewerbungsanforderungen zu stellen.

Ab sofort steht die Plattform [www.schau-rein-sachsen.de](http://www.schau-rein-sachsen.de) Unternehmen und Einrichtungen für die kostenfreie Anmeldung und Planung der eigenen Angebote zur Verfügung.

Um in der Printausgabe, welche an alle Schülerinnen und Schüler im Landkreis verteilt wird, zu erscheinen, ist eine Anmeldung bis **4. November 2023** erforderlich.

Tipps und Leitfäden für Unternehmen: Tipps, Hinweise, Checklisten für eine erfolgreiche Veranstaltung sowie einen Leitfaden für die Anmeldung finden Unternehmen im Downloadbereich unter:

[www.schau-rein-sachsen.de](http://www.schau-rein-sachsen.de).

Die Stabsstelle Wirtschaftsförderung des Landkreises übernimmt gemeinsam mit der Berufsberatung der Agentur für Arbeit Pirna die Koordination der Aktionswoche und steht Unternehmern, Lehrern, Schülern sowie Eltern bei Fragen gern unter [schulewirtschaft@landratsamt-pirna.de](mailto:schulewirtschaft@landratsamt-pirna.de) bzw. 03501 515 1514 unterstützend zur Seite. „SCHAU REIN!“ ist ein Projekt im Auftrag des Freistaates Sachsen und wird unterstützt von der Bundesagentur für Arbeit, Regionaldirektion Sachsen, der sächsischen Handwerkskammer sowie den sächsischen Industrie- und Handelskammern. Telefon: 03501 515-1514, E-Mail: [sebastian.salomo@landratsamt-pirna.de](mailto:sebastian.salomo@landratsamt-pirna.de)

Landratsamt Sächsische Schweiz-Osterzgebirge

**Veröffentlichungen Dritter****Zu wenig Frauen in der Politik: Neue Studie zu Frauen in Kommunalpolitik und Zivilgesellschaft in Sachsen erforscht die Ursachen**

Noch Teilnehmerinnen für die Befragungen gesucht.

Frauen sind in der Politik unterrepräsentiert. Eine vom Staatsministerium der Justiz und für Demokratie, Europa und Gleichstellung (SMJusDEG) in Auftrag gegebene Studie soll nun herausfinden, woran das liegt. Die von der Europäischen Akademie für Frauen in Politik und Wirtschaft (EAF) e. V. umgesetzte Studie sucht Antworten auf die Fragen, welche Gründe Frauen an der Übernahme eines kommunalpolitischen Amtes hindern, welche Erwartungen sie an ein solches Mandat haben und wie Rahmenbedingungen für Kommunalpolitikerinnen und solche, die es werden wollen, anders und besser gestaltet werden können. Im Rahmen der Studie werden Interviews mit politisch und zivilgesellschaftlich aktiven Frauen in allen Landkreisen und kreisfreien Städten in Sachsen geführt. Der Fokus liegt insbesondere auf kommunalpolitischen Mandatsträgerinnen, weiblichen Parteimitgliedern ohne Mandat, und zivilgesellschaftlich engagierten Frauen aus den Bereichen Bildung & Kultur sowie Sport & Freizeit. Bei den Teilnehmerinnen wird eine breite Mischung lebensweltlicher, biografischer und weiterer Vielfalts-

aspekte angestrebt, um ein möglichst umfassendes Bild zu erhalten. Um ein möglichst breites Spektrum zu erfassen, werden noch Teilnehmerinnen gesucht, die von ihren Erfahrungen berichten möchten. Die Befragungen finden zwischen Oktober 2023 und Februar 2024 statt. Die Veröffentlichung der Ergebnisse ist für September 2024 geplant. Weitere Infos zur Teilnahme: <https://www.gleichstellung.sachsen.de/studie-zum-engagement-von-frauen-in-der-politik-5165.html>. Die Studie ist einer der im Maßnahmenkatalog der Fachkommission zur gleichberechtigten Teilhabe von Frauen an Wahlämtern vorgeschlagenen Schritte. Von Mai 2021 bis Juni 2022 tagte die Fachkommission unter dem Vorsitz von Gleichstellungsministerin Katja Meier. Im Juni 2022 stellte sie einen Maßnahmenkatalog vor, der sieben konkrete Handlungsfelder und Handlungsoptionen benennt, die durch die Staatsregierung unmittelbar umgesetzt werden sollen.

<https://www.gleichstellung.sachsen.de/Frauen-In-Wahlaemtern.html>

Landratsamt Pirna

**Haus- und Straßensammlung 2023  
Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V.**

Sehr geehrte Damen und Herren,  
unter dem Motto „Versöhnung über den Gräbern“ betreut der Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V. seit 1919 die Gräber deutscher Gefallener und zahlreicher ziviler Toter beider Weltkriege. Noch immer wird die Arbeit überwiegend aus Spenden finanziert. Einen wesentlichen Beitrag zum Spendenaufkommen von ca. 30 Millionen Euro leistet in jedem Jahr die Haus- und Straßensammlung – in diesem Jahr **vom 9. Oktober bis 26. November 2023**.

Der Volksbund errichtet, pflegt und betreut für die Bundesrepublik Deutschland Kriegsgräberstätten im Ausland – aktuell weltweit 832 Friedhöfe mit Gräbern von etwa 2,8 Millionen Kriegstoten. Im Inland beraten wir die Kommunen bei der Kriegsgräberfürsorge. In Sachsen gibt es etwa 1.000 Kriegsgräberstätten – vom Einzelgrab bis zum Lagerfriedhof in Zeit-

hain mit 37.000 Toten. Der Volksbund betreibt aktive Völkerverständigung und ist anerkannter Träger der freien Jugendhilfe sowie der Erwachsenenbildung. Dazu gehören internationale Schüler- und Jugendbegegnungen sowie die Zusammenarbeit mit Schulen, zudem Arbeitseinsätze von Soldaten und Reservisten der Bundeswehr. Diese zeitlosen Aufgaben können Sie durch eine Spende oder tatkräftige Hilfe bei der Haus- und Straßensammlung 2023 unterstützen.

Wir danken Ihnen herzlich für Ihre Hilfe bei unserer diesjährigen Sammlungsaktion.

Mit freundlichen Grüßen

Andrea Dombois

**Anzeige(n)****Der Stellenmarkt  
im Amtsblatt**

bringt Unternehmen  
und Arbeitssuchende  
zusammen.

**Anzeigentelefon:  
037208/876200**

**Die Feuerwehr berichtet**


**Freiwillige  
Feuerwehr Wilsdruff**

**21.10.2023  
von 9 bis 13 Uhr**

**Schrottsammlung  
Kinderfeuerwehr Wilsdruff**

Sammelstelle Bauhof Wilsdruff (ehem. Krusemarkt, An der Schule)

Die Feuerwehr berichtet

Einsätze

In den letzten Wochen wurden durch die Kameraden aller Ortsfeuerwehren wieder eine Vielzahl von Einsätzen abgearbeitet. Dies waren im Einzelnen:

- 08.10. – Hilfeleistung BAB4 Richtung Erfurt
- 04.10. – Hilfeleistung „Baum auf Gartenhaus“ Wilsdruff
- 04.10. – Tragehilfe Wilsdruff
- 03.10. – Hilfeleistung „Ast auf Straße“ Wilsdruff
- 03.10. – Hilfeleistung „Ast auf Radweg“ Mohorn
- 02.10. – Brandgeruch Kleinopitz
- 30.09. – Tragehilfe Braunsdorf
- 29.09. – Hilfeleistung „Auslaufende Betriebsmittel“ Wilsdruff
- 29.09. – Brandmeldeanlage Wilsdruff
- 28.09. – Brandmeldeanlage Kesselsdorf
- 26.09. – Brandmeldeanlage Wilsdruff
- 18.09. – Hilfeleistung B172 Kesselsdorf

Hilfeleistung „Baum auf Gartenhaus“ in Wilsdruff

Am Abend des 4. Oktobers 2023 wurde die Feuerwehr Wilsdruff zu einem umgestürzten Baum alarmiert. Dieser hatte sich ungünstig auf ein Gartenhaus abgelegt. Von der Drehleiter aus konnten wir den Baum behutsam abtragen und so das Gartenhaus vor größeren Schäden bewahren.



Team Öffentlichkeitsarbeit



Ausbildung Technische Hilfeleistung in Kesselsdorf

Am Samstag, 23. September 2023 führte die Ortswehr Mohorn/Grund eine Ausbildung zur technischen Hilfeleistung in Kesselsdorf durch. Unter technischer Hilfeleistung wird in erster Linie die Rettung von Personen aus verunfallten Fahrzeugen verstanden. Da es bei schweren Unfällen häufig nicht mehr möglich ist, die Fenster und Türen der Fahrzeuge zu öffnen, müssen sich die Kameraden mittels geeigneter



Für die Übungen mussten schrottreife Altfahrzeuge erhalten.

Werkzeuge einen alternativen Zugang zu den Insassen verschaffen. Damit die Kameraden möglichst realistisch üben konnten, wurden für diese Übung schrottreife Altfahrzeuge zur Verfügung gestellt.

Die Ortswehr Kesselsdorf unterstützte mit dem dort stationierten Rüstwagen, welcher über umfangreiche Ausrüstung für die technische Hilfeleistung verfügt. Das Hilfeleistungslöschgruppenfahrzeug der Ortswehr Mohorn/Grund wurde ebenfalls in die Übungsabläufe eingebunden. Die Kameraden trennten an den Fahrzeugen unter anderem Türen und Dächer ab. Bei verschiedenen simulierten Szenarien galt es immer, die Patienten schnell und effektiv aus den Fahrzeugwracks zu befreien.

Team Öffentlichkeitsarbeit



Mit schwerem Gerät wurde die Fahrzeuge zerlegt.

Anzeigentelefon: 037208/876-200

## Die Feuerwehr berichtet

Tragehilfe, Wilsdruff  
am 4. Oktober 2023

## Ausflug in den Spreewald

Zum ersten Mal fand nach längerer Pause am 9. September 2023 wieder ein Familienausflug statt, der gemeinsam von der Ortswehrleitung Kesselsdorf und dem Förderverein „Feuerwehr Kesselsdorf e. V.“ organisiert wurde. 8:00 Uhr bestiegen die Kameradinnen und Kameraden der Ortswehr, der Alters- und Ehrenabteilung sowie die Freunde des Fördervereins an der Haltestelle Straße des Friedens den Linienbus der Dresdner Verkehrsbetriebe. Er füllte sich bis zum letzten Platz. Unser Ziel: der Spreewald bei Cottbus. Nach zweistündiger Fahrt erreichten wir Burg im Spreewald bei sonnigem und warmem Sommerwetter. Während ein Teil der Reisegruppe den obligatorischen Spree-



waldkahn bestieg, versuchte sich der andere im Kanufahren. Es galt, mit Karte und Paddel bewaffnet den mehrere Kilometer langen Wasserweg von der Pension „Schlangenkönig“ zur Burger Hofbrennerei zu bewältigen. Für das Vorankommen und das Lenken des Kanus waren nicht nur Übung, sondern auch Teamwork gefragt. Es wurde immer zu zweit gefahren. Von ein paar Spritzern abgesehen erreichten alle Ausflügler trocken und wohlbehalten das Ziel. Hier erwartete uns ein leckerer Imbiss und eine Führung durch die Brennerei. Wir erfuhren nicht nur, wie ein echter Spreewälder Whisky entsteht, sondern auch interessante Details wie die Bestimmung der Alkoholsteuer. Auch die anschließende Verkostung durfte nicht fehlen. Nach der Rückfahrt auf dem Wasserweg ließ die Gruppe den Tag im „Schlangenkönig“ bei Buffet und Bier ausklingen. Auf der Heimreise nach Kesselsdorf wurde unser Reisegefährte spontan zum Party Bus für Alt und Jung umfunktioniert. Alle Teilnehmer waren sich einig, dass dieser Tag rundum gelungen war und im nächsten Jahr ein wieder Ausflug geplant werden sollte. Wir danken hiermit dem Ortswehrleiter René Richter und dem Kameraden Dominik Purckert für die hervorragende Organisation. Ebenfalls ein riesiger Dank gilt unserem Busfahrer Peter, der uns auch im kommenden Jahr als Begleiter hochwillkommen ist.

Marco Müller und Silvio Schiefelbein  
Förderverein „Feuerwehr Kesselsdorf“ e. V.



## Schulen und Hort

- Evangelische Grundschule Grumbach,  
Tharandter Straße 8 . . . . . 035204 48601
- Grundschule Mohorn,  
Schulberg 10 . . . . . 035209 20403  
Hort . . . . . 035209 299554
- Grundschule Oberhermsdorf,  
Hauptstraße 24 . . . . . 0351 6502429  
Hort . . . . . 0351 6505111
- Grundschule Wilsdruff,  
Nossener Straße 21 a . 035204 463-830  
Hort . . . . . 035204 463-840
- Oberschule Wilsdruff,  
Gezinge 12 . . . . . 035204 463-700
- Gymnasium Wilsdruff,  
An der Schule 9 . . . . . 035204 463-420
- Musikschulverein Wilsdruff e. V.,  
Nossener Straße 20 . . 035204 463-201

## Kindertagesstätten

- Eigenbetrieb Kindertagesstätten  
Wilsdruff . . . . . 035204 463-888  
Nossener Straße 20
- Kindertagesstätte Blankenstein,  
Kirchweg 4 . . . . . 035209 20692
- Kindertagesstätte Braunsdorf,  
Ernst-Thälmann-Straße 1 . 035203 39978
- Kindertagesstätte Grumbach,  
Friedensstraße 1 a . . . . . 035204 48630
- Kindertagesstätte Grumbach II,  
Friedensstraße 1 b . . . . 035204 392464
- Kindertagesstätte Herzogswalde  
Am Rosengarten 1 a . . 035209 299378
- Kindertagesstätte Kesselsdorf AWO,  
Grumbacher Straße 7 . . 035204 47176
- Evangelisches Kinder- und Familienhaus  
Kesselsdorf, Fröbelweg 1 . 035204 393730
- Kindertagesstätte Mohorn,  
Schulberg 11 . . . . . 035209 20391
- Kindertagesstätte Haus 1 Wilsdruff,  
Struthweg 11 . . . . . 035204 29460
- Kindertagesstätte Haus 2 Wilsdruff,  
Landbergweg 14 . . . . . 035204 48370
- Kindertagesstätte Wilsdruff,  
An der Schule 7 . . . . . 035204 48574

## Dorfgemeinschaftshäuser

- Blankenstein . . . . . 035209 21302
- Braunsdorf . . . . . 0351 65854572
- Grumbach . . . . . 0174 3042595
- Helbigsdorf . . . . . 035209 20682
- Herzogswalde . . . . . 035209 339776
- Kaufbach . . . . . 035204 40369
- Kesselsdorf . . . . . 035204 47172
- Kleinopitz . . . . . 0178 6884847
- Limbach . . . . . 0162 5385401
- Mohorn . . . . . 0174 3071994
- Wilsdruff . . . . . 035204 394242

## Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

### Evangelische Grundschule Grumbach

#### Sportfest

Im September haben wir Sportfest gefeiert. Am Sportplatz in Grumbach gab es unter anderem Gummistiefelweitwurf, Tarzan, Bowling, Sumpfüberquerung und Twister. Die Sportgruppen haben Punkte erhalten. Anschließend gab es eine Siegerehrung. Wir bedanken uns für die Organisation bei Regula, Annerose und unseren Eltern. Es hat uns allen Spaß gemacht.

*Quentin und Anton aus Achat*



#### Das neue Haus

Schon einige Zeit sägte, hämmerte und schraubte es neben dem Schulhaus und gespannt wurden immer wieder Blicke in unseren Stillegarten geworfen. Tag für Tag gab es etwas Neues zu entdecken und so langsam nahm ein Häuschen Gestalt an. Groß war die Freude, als wir noch vor den Herbstferien das neue Spielhaus eröffnen durften. Begeistert wurde es sofort von den Kindern in Beschlag genommen. Christoph Nennung hat wirklich eine großartige Arbeit geleistet und dieser Ort wird sicherlich noch vielen Kindern Freude bereiten. Herzlichen Dank dafür.

*Flora Schleiermacher, Lehrerin*



In eigener Sache

**So kommt das Amtsblatt der Stadt Wilsdruff  
zusätzlich in Ihren elektronischen Briefkasten ...**



**Bestellen Sie Ihre elektronische Ausgabe kostenfrei  
per E-Mail unter [newsletter@riedel-verlag.de](mailto:newsletter@riedel-verlag.de)**

## Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

### Ev. Kinder- und Familienhaus „St. Katharinen“ Kesselsdorf

#### Dankeschön!

Das steht ganz groß über unserem Kinderhausgeburtstag. Nicht nur, weil wir ihn mit dem Erntedankgottesdienst in der Kesselsdorfer St. Katharinenkirche beginnen konnten, sondern weil es durch ganz viele fleißige Helfer und Spender zu einem ganz schönen Fest geworden ist. Erinnerungen, leckes Essen, Bastelangebote, Treffen mit ehemaligen, Losbuden, Eis, Hüpfburg und Karussell alles von Bratwurst bis Zuckerwatte, tolle Geschenke und gute Wünsche und viele glückliche Gesichter bei großen und kleinen Besuchern. Das ist der schönste Lohn. Und so konnten wir zu dem Fest viele Sponsoren motivieren und Spenden sammeln und gleich im Anschluss unseren Kunstrasenplatz im Kindergarten in Auftrag geben. Die Kinder können nun tagtäglich erleben, wie der Bau voranschreitet. Wir werden berichten und sind schon selber ganz gespannt.

Katrin Däßler, Erzieherin



### Kindertagesstätte „Landbergwichtel“, Herzogswalde

#### Kinderparty zum Bockbieranstich am 30. September 2023 in Herzogswalde

Zum zweiten Mal fand dieses Jahr der Bockbieranstich an neuer Stelle auf den Parkflächen vor dem Golfrestaurant statt und wir Landbergwichtel durften wieder das Kinderfest für die Kinder aus Herzogswalde und Umgebung mitgestalten. Wir möchten uns ganz herzlich bei dem engagierten Team um Maik Becher und Antje Gaszler z. B. für die tolle Vor- und Nachbereitung beim Auf- und Abbau des Zeltes für unser Wichtelcafe bedanken.



Ein großes Lob geht auch an unsere vielen fleißigen Kuchenbäcker aus der Elternschaft der Kinderkrippe. So konnten sich Groß- und Klein durch das vielfältige Kuchenangebot futtern. Besonderen Anklang fand auch wieder unsere Zuckerwattemaschine, dieses Mal gab es sogar bunte Zuckerwatte. Auch die leckeren Eissorten aus der Eistheke vom Hof Flade aus Helbigsdorf waren sehr gefragt. Der kulturelle Höhepunkt für die Kids war der Auftritt der Hexe Gundula mit ihrem Programm „Gundula im Reich der Tiere“. Anschließend zauberte die Hexe noch wunderschöne Luftballontiere und Figuren für alle Kinder. Lieben Dank an unseren Ortschaftsrat für die Übernahme der Kosten. Die Herzogswalder Feuerwehr war mit dem Feuerwehrauto vor Ort und bot Besichtigungen, Aktivitäten und Spiele an. Auch bei den Angeboten Tattoos, Kinderschminken und Riesenseifenblasen war der Andrang groß. Hand in Hand gemeinsam etwas für unser Dorf zu tun – dies ist uns auch diesmal wieder gelungen und wir bedanken uns bei allen Helfern und Unterstützern. Wir freuen uns schon jetzt auf das nächste Jahr. Herzlichen Dank.

Ihre Landbergwichtel

Anzeige(n)



Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

Kindertagesstätte „Natur-Kinderland“, Grumbach

Ein erlebnisreicher Wandertag

An einem Freitag im September konnten alle Kleeblätter das Zuhause von unserem Arthur besichtigen. Das ist aber kein gewöhnliches Haus, denn außer der Familie von Arthur wohnen dort auch Ziegen, Hühner und sogar zwei kleine Pferde. Alle Kleeblätter waren schon ganz aufgeregt und gespannt. Arthurs Mama holte uns am Kindergarten ab und wir wanderten gemeinsam los. Schon unterwegs gab es viele Tiere zu entdecken. Am Hof von Familie Partzsch angekommen, stärkten sich alle erst mal aus ihren Rucksäcken. Dann wurde es spannend. Als erstes fütterten wir die vielen Hühner mit Mais und Hafer. Alle Kleeblätter konnten mit hinein ins Hühnergehege. Sehr erstaunt waren wir über die verschiedenen Farben und Formen der Eier, welche die Hühner legen. Weiter gingen wir zu den Ziegen, welche schon aufgeregt auf ihr Futter warteten. Manchen Kleeblättern fraßen sie sogar aus der Hand. Bei den zwei kleinen Pferden erklärte uns Frau Partzsch, dass sie schon sehr alt sind und eines gar keine Zähne mehr hat und Brei bekommt. Als Abschluss wartete noch eine Überraschung auf alle Kleeblätter: wer wollte, konnte auf einem kleinen roten Traktor mit Herrn Partzsch eine große Runde über den ganzen Hof fahren. Das war toll. Im Sand fanden alle noch echte Goldklumpen, welche sie auch noch mit nach Hause nehmen durften. Das war ein wunderschöner Tag mit einem ganz großen Dankeschön an Familie Partzsch.

Die Kleeblätter mit Frau Selinger  
Natur Kinderland Grumbach



Kindertagesstätte „Am Schlossberg“, Blankenstein

Was war denn im Seat Autohaus in Blankenstein los?

Am 5. Oktober 2023 folgten die Kinder aus der Kita der Einladung des Autohauses Leonhardt. Pünktlich starteten wir, sangen unterwegs Lieder und sahen überall die vielen bunten Farben des Herbstes. Am Autohaus angekommen, besuchten wir die Werkstatt. Hier zeigte uns Frau Edemann was die Autos für eine Fahrt in der kalten Jahreszeit unbedingt brauchen. Alle staunten und es gab bereits die ersten Nachwuchsinteressenten für den Werkstattbereich. Doch dann wollte keiner mehr warten. Schnell suchten sich die Kinder ein gemütliches Plätzchen im Ausstellungsraum und es startete unser lustiger Vormittag. Spaßimir und Meister Klecks hat-



die Kinder und Erzieher der Kita „Am Schlossberg“ Blankenstein.

Frau Spindler

ten sich alles ganz genau überlegt. Keiner, egal ob „Groß“ oder „Klein“ blieb auf seinem Stuhl sitzen. Alle tanzten, fingen Seifenblasen, lösten Rätsel, musizierten und lachten mit. Die Begeisterung konnte man in den leuchtenden Kinder-Augen sehen. Zu schnell war die schöne Zeit vorbei. Vielen lieben Dank an das Seat Autohaus Leonhardt für die tolle Überraschung und die liebevolle Bewirtung und an Spaßimir und Meister Klecks sagen

Anzeige(n)

Anzeigentelefon

für gewerbliche und private Anzeigen

Telefon: (037208) 876-0

Mail: [anzeigen@riedel-verlag.de](mailto:anzeigen@riedel-verlag.de)

## Wissenswertes

## Das war der Tag der offenen Tür im Granit-Steinbruch Naundorf

Am 23. September 2023 veranstalteten der GEOPARK Sachsens Mitte e. V. und die Naundorfer Naturstein GmbH & Co. KG einen Tag des offenen Granitsteinbruchs. Bereits frühzeitig vor dem offiziellen Beginn hatten sich zahlreiche Gäste eingefunden. Pünktlich 11:00 Uhr begrüßte der Bürgermeister der Gemeinde Bobritzsch-Hilbersdorf, René Straßberger, die Besucher und würdigte die gute Zusammenarbeit mit dem Steinbruchbetrieb. Anschließend begrüßte auch der Zweite Vorstandsvorsitzende des GEOPARKs und Bürgermeister von Rabenau, Thomas Paul die Gäste und bedankte sich bei Geschäftsführer Uwe Stoll für seine großzügige organisatorische Unterstützung. Im Rahmen drei spannender Führungen erfuhren die Besucher interessante Details rund um den Naundorfer Steinbruch sowie über die Verwendung des gebrochenen Granits im Bauwesen und im Straßenbau. Die Teilnehmer stellten Fragen, die kompetent und umfassend beantwortet wurden. Während die einen mehr zu den gewaltigen Brechmaschinen wissen wollten, interessierten sich andere für die Vereinbarkeit eines Steinbruchs mit der Natur. Und man sollte es

kaum glauben, auf einem stillgelegten Teil des Areals hat sich Grundwasser gesammelt, das seit Jahren von einem Biber bewohnt wird. Zahlreiche, teils unterschiedlichste Tiere leben in Einklang mit dem Steinbruch. Selbst eine seltene Eulenart brütet hier bei laufender Maschine in einem der riesigen Steinbrecher. Insgesamt hatten sich circa 350 Besucher eingefunden, die mehrheitlich noch nie einen Steinbruch von innen gesehen hatten. Direkt im Eingangsbereich des Steinbruchs waren mehrere Stände aufgebaut, an denen es vorrangig um Steine ging. Und natürlich erfreute das GEOMobil „Saxificus“ des GEOPARKs Sachsens Mitte e. V. mit spannenden geologischen Experimenten und Anschauungsmaterialien wieder Alt und Jung. Bestens versorgt wurden alle von dem Team der „Feldküche“ aus Kesselsdorf. Allen Mitwirkenden sei auf diesem Wege nochmals herzlichst gedankt.

Rembrandt Hennig  
GEOPARK-Öffentlichkeitsarbeit



## Stadtmeisterschaften Schüler/Jugend

Am Montag, den 18. September 2023 fand in Wilsdruff die Stadtmeisterschaft der Schüler und Jugend statt. 26 Kinder von den beiden Vereinen SG Motor Wilsdruff und SG Grumbach waren am Start. Es wurde nach Leistungsstärke in A und B unterteilt. In der mit Eltern, Großeltern und Geschwistern der Sportler voll besetzten kleinen GS Halle entwickelten sich spannende Spiele. Bei den Mädchen B gewann Emilia Zimmermann vor Klara Günzel und Platz drei belegte Zoe Gonzalez Blanco. Bei den Mädchen A setzte sich am Ende knapp Julia Finsterbusch durch. Melissa Kellner wurde Zweite und Svea Brussig Dritte.

Felix Normann gewann das Turnier der Jungen B vor Elias Vogt und Dritter wurde Jeremias Ristau. Im Finale der Jungen A setzte sich Ludwig Seidel gegen Jonathan Schäfer durch und Samuel Rothe konnte Platz drei erkämpfen. Begeisterte Zuschauer sahen ein umkämpftes, aber faires Turnier. Wir gratulieren allen Siegern und Platzierten. Ein besonderes Dankeschön an Sportfreund Domenic Förster für die Turnierleitung und an alle, die bei der Vorbereitung und Durchführung mitgewirkt haben. Besten Dank auch an die zahlreichen Zuschauer für ihr Erscheinen und an alle Sportler für ihren Einsatz.

SG Motor Wilsdruff Abteilung Tischtennis  
SG Grumbach Abteilung Tischtennis



## Wissenswertes

## Erfolgreicher Lauf am „Nackschen Arsch“!

Euer Interesse, Eure Fitness und auch Euer Mut hat uns Organisatoren vom Freizeitlauf begeistert. Ihr seid am 16. September 2023 im Parkstadion Wilsdruff so zahlreich erschienen wie noch nie, sodass 107 Läuferinnen und Läufer aller Altersklassen die Strecke mit einer Länge von 2,7 Kilometer sehr erfolgreich und verletzungsfrei absolvierten. Wir möchten auf diesem Weg den Sieger\*innen nochmals gratulieren, aber eben auch allen Sportler\*innen unseren Respekt aussprechen, welche sich dieser Herausforderung gestellt haben. Bedanken möchten wir uns auch bei allen Eltern, Großeltern, Lehrern und Trainern, die Kinder zur Teilnahme ermutigen konnten und es sich nicht nehmen ließen an diesem Tag zu unter-



stützen bzw. anzufeuern. Großer Dank gebührt weiterhin unserem Bürgermeister Ralf Rother und der Firma HIW Hoch- und Ingenieurbau Wilsdruff GmbH, welche mit unkomplizierter, finanzieller Unterstützung die professionelle Zeitnahme sowie lukrative Preise als auch Medaillen an diesem Tag ermöglichten. Abschließend möchten wir anmerken, dass wir den bereitwilligen und selbstverständlichen Einsatz der Streckenposten sowie Helfern und Helferinnen großartig fanden. Bleibt aktiv, fit und gesund.

Euer Organisationsteam



## Die Volkshochschule informiert über freie Kursplätze in Wilsdruff

### 23H20114F, Aquarellmalerei - Kleingruppenkurs

**Samstag, 4. November 2023, 9:00 - 12:00 Uhr**, 1 mal 4 UE, Wilsdruff, Kleinbahnhof, 24,00 Euro. In dem Kurs werden sowohl die Grundlagen der Aquarellmalerei erprobt und vertieft, als auch durch verschiedene Mischtechniken neue, spannende Ergebnisse erzielt. Die Aquarellmalerei besitzt eine ganz besondere Frische und Durchsichtigkeit, eine perfekte Technik mit vielseitigen Ausdrucksmöglichkeiten. Es werden Grundlagenkenntnisse in Farbanordnung, Perspektive, Komposition sowie Licht- und Schattenwirkung vermittelt. Ob Landschaft, naturalistische Malerei, jedes Motiv hat seinen ganz besonderen Reiz. Um Anmeldung wird gebeten. Aktuelle Informationen finden Sie jederzeit auf unserer Internetseite [www.vhs-ssoe.de](http://www.vhs-ssoe.de). Sie erreichen uns über die E-Mail: [info@vhs-ssoe.de](mailto:info@vhs-ssoe.de) oder telefonisch unter 0351 6413748 bzw. 03501 710990.

Volkshochschule Sächsische Schweiz-Osterzgebirge e. V.

## Kirchennachrichten

### Gottesdienste der Ev.-Luth. Kirchgemeinden Grumbach, Kesselsdorf und Wilsdruff-Limbach

#### Grumbach

22.10.	10:15 Uhr	Jazzgottesdienst mit Abendmahl (K)
29.10.	09:00 Uhr	Predigtgottesdienst (K)
05.11.	10:15 Uhr	Predigtgottesdienst (K)
12.11.	09:30 Uhr	Predigtgottesdienst zum Beginn der Friedensdekade (K)
19.11.	10:15 Uhr	Predigtgottesdienst zum Volkstrauertag (K)
26.11.	09:00 Uhr	Predigtgottesdienst (K)

#### Kesselsdorf

22.10.	09:00 Uhr	Predigtgottesdienst
31.10.	10:00 Uhr	Abendmahlgottesdienst zum Reformationstag (K)
12.11.	09:30 Uhr	Kirchweihgottesdienst mit Erstabendmahl der Konfirmanden (K)
19.11.	10:15 Uhr	Predigtgottesdienst zum Volkstrauertag (K)
22.11.	09:30 Uhr	Abendmahlgottesdienst
26.11.	10:30 Uhr	Predigtgottesdienst mit Posaunenchor (K)

#### Limbach

29.10.	10:15 Uhr	Predigtgottesdienst
26.11.	09:00 Uhr	Predigtgottesdienst

#### Wilsdruff

22.10.	10:15 Uhr	Abendmahlgottesdienst
24.10.	10:00 Uhr	Gottesdienst im Katharinenhof
29.10.	10:15 Uhr	Predigtgottesdienst
05.11.	09:00 Uhr	Predigtgottesdienst
11.11.	17:00 Uhr	Andacht zum Martinsfest mit Umzug
19.11.	09:00 Uhr	Predigtgottesdienst
21.11.	10:00 Uhr	Gottesdienst in der K&S Seniorenresidenz
22.11.	17:00 Uhr	Konzert zum Buß- und Betttag, Abschluss Friedensdekade
26.11.	10:15 Uhr	Predigtgottesdienst mit Chor
28.11.	10:00 Uhr	Gottesdienst im Katharinenhof

(K) = mit Kindergottesdienst

### ■ Besondere Veranstaltungen

Die Kirchgemeinde Wilsdruff - Limbach möchte alle Kinder zum **Martinsfest** einladen. Ihr erfahrt zu diesem Fest, wer Martin war und warum wir heute noch an Ihn denken. Wir treffen uns in Wilsdruff am Sonnabend, **11. November 2023, 17:00 Uhr**, in der St. Nicolaikirche. Anschließend findet der traditionelle Laternenumzug statt.

Friedensgebete in Wilsdruff am **13., 17. und 20. November 2023, jeweils 19:00 Uhr**.

Konzert für Trompete und Orgel mit Joachim Karl Schäfer und KMD Prof. Matthias Eisenberg am Buß- und Betttag, den **22. November 2023, 17:00 Uhr**, in der St. Nicolaikirche Wilsdruff, steht als Abschluss unserer gemeinsamen Bemühungen und Gebete für den Frieden. Eintritt 10,00 Euro, Kinder bis 14 Jahre frei.

### Gottesdienste der Ev.-Luth. Kirchgemeinde Mohorn, Herzogswalde, Blankenstein, Helbigsdorf

So. 22.10.	10:00 Uhr	Mohorn	Sonntag nach Trinitatis
So. 29.10.	10:00 Uhr	Blankenstein	Sonntag nach Trinitatis - Kirchweih mit Abendmahl

So. 29.10.	10:00 Uhr	Herzogswalde	Sonntag nach Trinitatis - Kirchweih mit Abendmahl
Di. 31.10.	10:00 Uhr	Helbigsdorf	Reformationstag - Kirchweih mit Abendmahl

### Gottesdienste der katholischen Kirche St. Pius X Wilsdruff

Fr 20.10.	18:30 Uhr	Rosenkranz
So 22.10.	08:30 Uhr	Heilige Messe
So 22.10.	15:30 Uhr	Gräbersegnung Kapelle und Friedhof Kesselsdorf
So 22.10.	16:30 Uhr	Gräbersegnung Kirche und Friedhof Grumbach
Fr 27.10.	18:30 Uhr	Rosenkranz
So 29.10.	10:30 Uhr	Heilige Messe St. Benno Meißen
Di 31.10.	09:00 Uhr	Heilige Messe
Fr 03.11.	18:30 Uhr	Anbetung
So 05.11.	10:30 Uhr	Heilige Messe St. Benno Meißen

Alle Termine unter Vorbehalt. Bitte beachten Sie auch die aktuellen Ausgänge im Schaukasten.

### Informationen aus den Ortsteilen

#### Braunsdorf/Kleinopitz/Oberhermsdorf

### Ortschaftsratssitzung

Am **6. November 2023**, findet **19:00 Uhr**, in Oberhermsdorf, Hauptstraße 1, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

*Rainer Rechenberger*  
Ortsvorsteher

### Eröffnung des Dorfgemeinschaftshauses in Braunsdorf

Am 4. Oktober 2023 wurde mit Freude das barrierefrei umgebaute und neu renovierte Vereinshaus der Braunsdorfer nach nur sechs Monaten Bauzeit übergeben. Bürgermeister Ralf Rother eröffnete feierlich mit vielen Bauleuten, Frau Kati Kade (Beigeordnete des Landratsamtes Sächsische Schweiz-Osterzgebirge), Herrn Michael Reinhardt (Architekt), Herrn Rainer Rechenberger (Ortsvorsteher) und Frau Martina Noack (Leiterin DGH Braunsdorf) die offizielle Übergabe. Die zügig durchgeführte Baumaßnahme ermöglichte, dass noch vor den geplanten Erstveranstaltungen, den Schulführungen, das Sommerfest der Senioren stattfinden konnte. Ein großer Dank geht an alle Projektbeteiligten und wir hoffen auf viele schöne Veranstaltungen im neuen Dorfgemeinschaftshaus Braunsdorf. Die Maßnahme wurde gefördert im Rahmen des Entwicklungsprogrammes für den Ländlichen Raum im Freistaat Sachsen (EPLER).



## Informationen aus den Ortsteilen

## Grumbach

## Reit- und Springturnier in Grumbach – ein Rückblick

Es waren schöne zwei Tage am Wochenende, 30. September und 1. Oktober 2023 in diesem Jahr, an dem die Pferde mit ihren Reitern bei uns in Grumbach im Mittelpunkt standen. Das Wetter war perfekt, der Turnierplatz in bestem Zustand, die Zuschauer zahlreich und begeistert. Am Samstag starteten wir mit dem Breitensportturnier, an dem vor allem die Reitanfänger und somit viele Kinder und Jugendliche ihr Können zeigten. Die Prüfungen umfassten Dressur und Springen der Klasse E, einfache Reiterwettbewerbe, Caprilli-Test und die beliebte Führzügelklasse, wo die Aller kleinsten in den Turniersport einsteigen. Bei diesem Wettbewerb ist es bei uns Tradition, dass Reiter, Pferdeführer und sogar das Pferd mit großem Aufwand kostümiert werden. Die besten drei Kostüme werden zusätzlich zum Sieger der reiterlichen Prüfung prämiert, einen kleinen Preis, eine Schleife und riesengroßen Applaus erhalten in dieser Prüfung natürlich alle Kinder.



Viel Spaß gab es auch beim Teamwettbewerb „Jump and Wheelbarrow“. Zuerst muss ein Reiter den Springparcour möglichst fehlerfrei absolvieren (pro Fehler gibt es 4 Strafsekunden) und anschließend der Teampartner mit einer Schubkarre, beladen mit einem Gymnastikball, einen Kegelparcour durchlaufen. Jeder Ballverlust kostet Zeit und am Ende entscheidet die Gesamtzeit.

Am Sonntag fanden die Kreismeisterschaften des Landkreises Meißen Dressur und Springen statt. Eine gute Chance für unsere Vereinsmitglieder einen Titel nach Hause zu holen, was bei den



bis zum Schluss spannenden Prüfungen auch richtig gut funktionierte. Am Ende des Tages hatten sie gleich zwei Kreismeistertitel für unseren Verein sichern können. In der Dressur „Kleine Tour“ wurden Romy Pfützner Kreismeisterin, Emma-Karolina Hähnichen Vizemeisterin und Elina Göhler Drittplatzierte. Emma Helene Laetsch wurde Kreismeisterin im Springen „Große Tour“, Allesandra Heichen Vizemeisterin im Springen „Kleine Tour“ und bei der Dressur „Große Tour“ wurde Katja Henke Vizemeisterin. Wir sind sehr stolz auf diese Erfolge.



Leider war diese schöne Veranstaltung die letzte auf dem Reit- und Fahrplatz in Grumbach. Für einen Großteil der bisherigen Fläche konnte der Pachtvertrag nicht verlängert werden. In fast 25 Jahren ist die Anlage durch den unermüdlichen Einsatz der Vereinsmitglieder mit Hilfe von Fördermitteln und Sponsorengeldern zu dem gewachsen, was hier das Ortsbild mit prägt und wo wir viele unvergessene Veranstaltungen durchgeführt haben. Es gab neben den Reit- und Fahrturnieren der letzten Jahre große Fahrturniere in allen Anspannungsarten: Einspanner, Zweispänner und Vierspänner. Sächsische Meisterschaften, Deutsche Meisterschaften und sogar Sichtungsprüfungen für die Weltmeisterschaften fanden hier statt. Nun muss sich unser Reit- und Fahrverein neu orientieren, blickt nach vorn und hofft auf baldige Fortführung unserer Turniertradition.



Reit- und Fahrverein Grumbach – Wilsdruff e.V.

## Informationen aus den Ortsteilen

### Grumbach

## Faschingsauftakt mit dem KKK

Endlich ist es soweit. Die närrische Zeit beginnt am 11. November 2023 und wir freuen uns die Türen des Grumbacher Hofes für unsere Auftaktveranstaltungen am **11. und 18. November 2023** wieder zu öffnen. Unter dem Motto: „Sensationell- Grumbach ist Gast bei LOL- Lachen ohne Limit“ steigen beim Karnevalsclub Kesselsdorf gleich zwei Auftaktpartys. Karten sind ab sofort verfügbar. Bestellen könnt ihr ganz bequem unter unserer Hotline 035204 5088.



Einlass ist ab **18:30 Uhr**, ihr kennt das inzwischen, zeitiges Kommen sichert die besten Plätze. Wir stecken mitten in den Vorbereitungen und freuen uns endlich wieder zu feiern.

Schaut auch gern auf unserer Internetseite oder den sozialen Netzwerken vorbei. Wir sehen uns.

Euer KKK

## Ortschaftsratssitzung

Am **6. November 2023**, findet **19:00 Uhr**, im Rathaus Grumbach, Tharandter Straße 1, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

*Steffen Fache*  
Ortsvorsteher

Anzeige(n)

### Mohorn/Grund

## Ortschaftsratssitzung

Am **7. November 2023**, findet **19:00 Uhr**, im Rathaus Mohorn, Freiburger Straße 88, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

*André Börner*  
Ortsvorsteher

## Ortschaftsratssitzung

Am **7. Dezember 2023**, findet **19:00 Uhr**, in Grund, Obergrund 29, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

*André Börner*  
Ortsvorsteher

### Helbigsdorf/Blankenstein

## Ortschaftsratssitzung

Am **4. Dezember 2023**, findet **19:00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Helbigsdorf, Talstraße 6, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

*Karla Horn, Ortsvorsteherin*

## Ortschaftsratssitzung

Am **6. November 2023**, findet **19:00 Uhr**, in der Alten Schule Blankenstein, Kirchweg 6, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

*Karla Horn, Ortsvorsteherin*

Anzeige(n)

Informationen aus den Ortsteilen

Kesselsdorf

Eine autobiografische Erzählung von Sven Jähnichen

**13  
08**

**DIE SCHWARZE  
KOMPANIE**  
GrenzErfahrungen 1976 - 1978

Lesung am **9. November 2023,**  
**19:00 Uhr,**  
Gemeinderaum Pfarramt

„Vor 800 Jahren - über den historischen Hintergrund der Ersterwähnung von Grumbach und Kesselsdorf.“

Anhand der Grumbacher Gerichtsurkunde von 1223 möchten wir gemeinsam auf die Zeit in Sachsen blicken und Kenntnisse von landeshistorischen Bezügen erlangen. Zum Ausklang des Festjahres für Grumbach und Kesselsdorf konnte Norbert Demarczyk, Grumbacher Heimatforscher, den Historiker Dr. A. Thieme, Geschäftsführer der Festung Königstein, für einen Vortrag gewinnen: Dienstag, den **7. November 2023, 19:00 Uhr**, Dorfgemeinschaftshaus Kesselsdorf. Wir freuen uns auf Sie.

Der Vorstand, 800 Jahre Kesselsdorf 2023 e.V.

Einladung zur Veranstaltung im November

Im November möchten wir im Rahmen des Seniorennachmittages nachträglich Jubilare beglückwünschen, die in den vergangenen vier Monaten einen besonderen Geburtstag gefeiert haben. Unsere Veranstaltung findet am **1. November 2023, 15:00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Kesselsdorf, Schulstraße 2 statt.

Dazu laden wir zu einem geselligen Nachmittag mit Kaffee und Kuchen ein. Für die musikalische Unterhaltung konnten wir den Chor der Burgstadt Dohna gewinnen. In geselliger Runde können wir gewiss das eine oder andere Lied mitsingen. Wir freuen uns auf ein paar schöne Stunden mit unseren Gästen.

Fortuna Schiefelbein

Ein herzliches DANKESCHÖN an KYOCERA AVX Components Dresden GmbH

Pünktlich zur neuen Saison 2023/2024 bekam die E-Jugend unserer SG Kesselsdorf e.V. einen neuen Trikotsatz überreicht. Die Jungs und Mädchen sowie die beiden Übungsleiter Bernhard Halama und Martin Pietzsch bedanken sich dafür ganz herzlich bei der Firma KYOCERA AVX Components Dresden GmbH mit Sitz in Klingenberg. Sponsoring ist nicht selbstverständlich und wir sind froh und glücklich, dass es noch Firmen gibt, welche sich auf diese Art und Weise engagieren, um gerade den Jüngsten bei der Ausübung ihres Hobbies zu unterstützen, so die einhellige Meinung des Trainerteams. Ebenso wie alle Jugendmannschaften der SG Kesselsdorf e. V. permanent auf der Suche nach Nach-



wuchstalenten sind, sucht auch KYOCERA AVX Components Dresden GmbH stets Mitarbeiter und Auszubildende in verschiedenen Bereichen wie z. B. in der Produktion, in der Instandhaltung und in Ingenieursberufen – schaut einfach mal vorbei.

SG Kesselsdorf e.V.

Martin Pietzsch, Trainer E - Junioren



## Informationen aus den Ortsteilen

### Kesselsdorf

## Gemeinsam sind wir stark

Der Rasen ist kurz und im Jugendclub wurde gewerkelt.

Am Samstag, den 30. September 2023 haben wir gemeinsam viel geschafft. Bei gutem Wetter haben wir den Rasen gemäht und in unserem Jugendclub ist auch ganz viel passiert. Der Vereinsraum wurde leergeäumt und vorbereitet für die Renovierung des Raumes. Außerdem wurden im Chillraum Möbel aufgebaut und der Tresorraum wurde mit Regalen bestückt. Ein herzlicher Dank geht an all die engagierten Helferinnen und Helfer aus Kesselsdorf, die diesen Tag zu einem Erfolg gemacht haben. Eure Unterstützung hat uns einen großen Schritt näher zu unserem Ziel gebracht, unseren Jugendclub noch attraktiver zu gestalten.



**JUGENDCLUB KESSELSDORF-KEDOJU IG**

**Wir suchen genau dich!!!**

Wenn du Bock auf Jugendclub hast, dann bist du hier genau richtig!

Als Mitglied unseres Jugendclubs bekommst du eine coole Community, kannst Spaß haben und kannst dich frei ausleben.

Du bist auf den Geschmack gekommen oder du willst mal unseren Jugendclub anschauen, dann komm doch mal vorbei. Wir haben offen jeden Mittwoch ab 17:00 Uhr. Oder schreib uns eine WhatsApp Nachricht.

**JUGENDCLUB KESSELSDORF**

**Jugendclub Kesselsdorf-KeDoJu IG**

Tel.: +49 15679 203835  
Mail: [info.jugendclubkedoju@gmail.com](mailto:info.jugendclubkedoju@gmail.com)  
Sachsenallee 5a, 01723 Kesselsdorf



## Ankündigungen

Moderner Wind weht jetzt im Jugendclub in Kesselsdorf!

Wir möchten den Jugendclub mehr öffnen und wollen gleichzeitig moderne und Sicherheit miteinander verbinden. Das Dresdener Unternehmen „Felgner Sicherheitstechnik GmbH & Co KG“ wird ein modernes Schließsystem in unserem Jugendclub installieren. Dieses System wird nicht nur die Sicherheit unserer Räumlichkeiten verbessern, sondern auch den Zugang für unsere Mitglieder erleichtern. Sicherheit steht für uns an oberster Stelle, und wir sind stolz darauf, diese neue Maßnahme ankündigen zu dürfen. Dieses Schließsystem arbeitet mittels Chips.

**FELGNER**  
SICHERHEITSTECHNIK GmbH & Co. KG

Außerdem gibt es in Kürze WLAN für unsere Mitglieder und Gäste. Dies ermöglicht es allen, die den Jugendclub besuchen, online zu gehen, in Verbindung zu bleiben und ihre Aktivitäten vor Ort zu verfolgen. Im Übrigen gibt es seit Ende September einen WhatsApp Business Account für den Jugendclub. Damit wollen wir die Kommunikation verbessern. Auf diese Weise kann man uns ab jetzt leichter und direkter erreichen.



Die Telefonnummer lautet +49 15679 203835

Arian Hanitzsch Vorstand JC Kesselsdorf-KeDoJu

## Ortschaftsratssitzung

Am **23. Oktober 2023**, findet **19:30 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Kaufbach, Schulstraße 2, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

Sandra Mende, Ortsvorsteherin

## Kaufbach

## Ortschaftsratssitzung

Am **30. Oktober 2023**, findet **19:30 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Kaufbach, Oberstraße 15 (nicht barrierefrei), die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

Holger Vogt, Ortsvorsteher

## Herzogswalde

## Ortschaftsratssitzung

Am **6. November 2023**, findet **19:30 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Herzogswalde, Rosengarten 1a, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

Steffen Christof, Ortsvorsteher

Informationen aus den Ortsteilen

Limbach/ Birkenhain

Ortschaftsratssitzung

Am **25. Oktober 2023**, findet **19:00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Limbach, Zur Alten Schule 7, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

*Dieter Kriegelstein, Ortsvorsteher*

Besondere Jubiläen ...

Bürgermeister Ralf Rother gratulierte unseren ältesten Bürgern zum Geburtstag



**Werner Müller** aus Kesselsdorf zum **91. Geburtstag** am 28.09.



**Louis Lange** aus Blankenstein zum **93. Geburtstag** am 29.09.



**Siglinde Schmidt** aus Wilsdruff zum **93. Geburtstag** am 2.10.



Anzeige(n)

## Unsere Jubilare des Monats

19.10. Christa Irmer	aus Wilsdruff	zum 87.	26.10. Margot Augustin	aus Herzogswalde	zum 91.
19.10. Anita Zeller	aus Braunsdorf	zum 75.	26.10. Anneliese Winkler	aus Wilsdruff	zum 88.
19.10. Monika Böhme	aus Limbach	zum 71.	26.10. Siegrid Saager	aus Wilsdruff	zum 83.
19.10. Inge Schwerdtner	aus Kesselsdorf	zum 71.	26.10. Monika Käsler	aus Birkenhain	zum 83.
19.10. Helfried Schmidt	aus Oberhermsdorf	zum 70.	26.10. Christine Bernecker	aus Kesselsdorf	zum 79.
20.10. Hilmar Winkler	aus Kaufbach	zum 92.	26.10. Regina Hölzer	aus Wilsdruff	zum 78.
20.10. Christa Handke	aus Wilsdruff	zum 83.	26.10. Angelika Gernoth	aus Kesselsdorf	zum 77.
20.10. Gerlinde Scholz	aus Wilsdruff	zum 79.	26.10. Hannelore Glaser	aus Limbach	zum 70.
20.10. Uwe Reichmann	aus Kesselsdorf	zum 77.	27.10. Gertraude Heller	aus Helbigsdorf	zum 83.
20.10. Rita Welsch	aus Grumbach	zum 74.	27.10. Hubert Kraft	aus Kesselsdorf	zum 71.
20.10. Gisela Richter	aus Wilsdruff	zum 74.	28.10. Walli Bock	aus Wilsdruff	zum 94.
20.10. Gerhild Gerber	aus Wilsdruff	zum 73.	28.10. Thea Gerhold	aus Blankenstein	zum 88.
21.10. Helga Linke	aus Grumbach	zum 86.	28.10. Hermann Schmiedl	aus Grumbach	zum 83.
21.10. Herbert Bartsch	aus Kesselsdorf	zum 81.	28.10. Gerhard Zill	aus Limbach	zum 80.
21.10. Eckhardt Renk	aus Oberhermsdorf	zum 81.	28.10. Marianne Grünberg	aus Helbigsdorf	zum 76.
21.10. Siegfried Mende	aus Wilsdruff	zum 78.	28.10. Eberhard Gabriel	aus Wilsdruff	zum 73.
21.10. Margitta Ahnsehl	aus Kesselsdorf	zum 72.	29.10. Christine Tränkner	aus Wilsdruff	zum 86.
21.10. Brigitte Fleischmann	aus Kesselsdorf	zum 71.	29.10. Wolf Dietrich Jehmlich	aus Mohorn	zum 85.
21.10. Jürgen Burkhardt	aus Wilsdruff	zum 70.	29.10. Dieter Eilenberger	aus Braunsdorf	zum 83.
22.10. Edith Poprawa	aus Mohorn	zum 94.	29.10. Peter Schaff	aus Wilsdruff	zum 81.
22.10. Gisela Knop	aus Wilsdruff	zum 84.	29.10. Christian Mende	aus Wilsdruff	zum 74.
22.10. Marlies Kriegel	aus Wilsdruff	zum 74.	30.10. Dr. Günter Heinrich	aus Helbigsdorf	zum 92.
22.10. Monika Bredberg	aus Kleinopitz	zum 74.	30.10. Manfred Kastner	aus Wilsdruff	zum 89.
22.10. Konrad Röthig	aus Grumbach	zum 72.	30.10. Thea Kürbis	aus Kaufbach	zum 85.
22.10. Christian Schuster	aus Grumbach	zum 71.	30.10. Lothar Schilling	aus Wilsdruff	zum 81.
22.10. Silvia Hauschild	aus Kesselsdorf	zum 70.	30.10. Monika Sackrow	aus Kesselsdorf	zum 75.
23.10. Christian Kießlich	aus Limbach	zum 81.	30.10. Ursula Starke	aus Kesselsdorf	zum 73.
24.10. Christa Voigt	aus Wilsdruff	zum 96.	30.10. Eberhard Völkel	aus Kesselsdorf	zum 72.
24.10. Inge Bodach	aus Herzogswalde	zum 89.	31.10. Christine Appelt	aus Kesselsdorf	zum 79.
24.10. Peter Richter	aus Grumbach	zum 73.	31.10. Peter Eberlein	aus Kesselsdorf	zum 77.
24.10. Gudrun Alt	aus Grumbach	zum 72.	31.10. Wolfgang Pyschny	aus Wilsdruff	zum 72.
25.10. Winfried Keßler	aus Kaufbach	zum 93.	31.10. Gunter Ströer	aus Wilsdruff	zum 72.
25.10. Ursula Haufe	aus Wilsdruff	zum 87.	31.10. Andrea Drechsel	aus Wilsdruff	zum 70.
25.10. Christine Küchenmeister	aus Wilsdruff	zum 80.	01.11. Dieter Petzold	aus Grumbach	zum 89.
25.10. Erika Krause	aus Wilsdruff	zum 80.	01.11. Irma Genesener	aus Mohorn	zum 83.
25.10. Annelie Fels	aus Wilsdruff	zum 78.	01.11. Bärbel Wallasch	aus Wilsdruff	zum 82.
25.10. Heinz Wiegand	aus Braunsdorf	zum 76.	01.11. Roswitha Möckel	aus Kleinopitz	zum 81.
25.10. Brita Willuhn	aus Wilsdruff	zum 72.	01.11. Karl-Hermann Böhme	aus Kesselsdorf	zum 80.
25.10. Petra Schiller	aus Braunsdorf	zum 70.	01.11. Christine Thomas	aus Mohorn	zum 73.

Anzeige(n)

### Arztbereitschaft – Nur noch über diese Nummer!

Sie sind krank außerhalb der Sprechzeiten Ihrer Arztpraxis? In den Ärztlichen Bereitschaftspraxen der KV Sachsen erhalten Sie medizinische Versorgung bei akuten, aber **nicht lebensbedrohlichen Erkrankungen** außerhalb der üblichen Sprechzeiten von Arztpraxen. Informationen zu allen Standorten, Behandlungsbereichen und Öffnungszeiten erhalten Sie telefonisch unter

**116 117**

sowie unter: [www.kvsachsen.de](http://www.kvsachsen.de) > Bereitschaftsdienste.

Bei **lebensbedrohlichen Erkrankungen und Unfällen** gilt weiter die Notrufnummer 112.

### Apothekenbereitschaft

Alle Angaben ohne Gewähr

19.10. Flora-Apotheke Klingenberg	26.10. Windberg-Apotheke Freital
20.10. Grund-Apotheke Freital	27.10. Dippold-Apo. Dippoldiswalde / Wilandes-Apotheke Wilsdruff
21.10. Berg-Apotheke Possendorf	28.10. Central-Apotheke Freital
22.10. Bären-Apotheke Freital	29.10. Heide-Apotheke am Krankenhaus Dippoldiswalde
23.10. Winckelmann-Apo. Bannewitz	30.10. Stern-Apotheke Freital
24.10. Stadt-Apotheke Freital	31.10. Müglitz-Apotheke Glashütte / avesana Apotheke Kesselsdorf
25.10. Löwen-Apo. Dippoldiswalde / Wilandes-Apotheke Wilsdruff	1.11. Stern-Apotheke Freital

**Anschriften:** Windberg-Apotheke Freital, Dresdner Straße 209, 0351 6493261 • Löwen-Apotheke Dippoldiswalde, Kirchplatz 2, 03504 612405 • Grund-Apotheke Freital, An der Spinnerei 8, 0351 6441490 • Stern-Apotheke Schmiedeberg, Dippoldiswalde OT Schmiedeberg, Altenberger Str. 18, 035052 20658 • Müglitz-Apotheke Glashütte, Altenberger Straße 19, 035053 32717 • Stern-Apotheke Freital, Glück-Auf-Str. 3, 0351 6502906 • Berg-Apotheke Bannewitz OT Possendorf, Hauptstraße 18, 035206 21306 • Apotheke am Willisch Kreischa, Lungkwitzer Straße 10, 035206 21393 • Flora-Apotheke Klingenberg, Bahnhofstraße 3a, 035202 50250 • Winckelmann-Apotheke Bannewitz, Wietzendorfer Str. 6, 0351 4015987 • avesana-Apotheke Pesterwitz Pesterwitz, Gutshof 2, 0351 6585899 • Stadt-Apotheke Freital, Dresdner Str. 229, 0351 641970 • Löwen-Apotheke Wilsdruff, Markt 15, 035204 48049 • Raben-Apotheke Rabenau, Nordstraße 1, 0351 6495105 • Bären-Apotheke Freital, Dresdner Straße 287, 0351 6494753 • avesana-Apotheke Kesselsdorf, Steinbacher Weg 11, 035204 394222

### Notrufe

- Notruf Polizei ..... 110
- Leitstelle Feuerwehr/Rettungsdienst ..... 112
- Krankenhaus Freital, Bürgerstraße ..... 0351 64660
- Polizei Freital, Dresdner Straße ..... 0351 647260
- Hilfe für Frauen in Not (24 Stunden) ..... 03731 22561  
Frauenschutzhaus Freiberg
- Gasstörung ..... 0351 50178880
- ENSO-Stromstörungen ..... 0351 50178881
- Giftnotruf ..... 0361 730730
- Wasser (außer Mohorn, Grund, Herzogswalde)  
ETBH ..... 035204 779469
- Wasser (nur für Mohorn, Grund, Herzogswalde)  
TWZ Weißeritzgruppe ..... 035202 510421
- Fragen zur Wasserqualität ..... 0351 205853540
- Abwasser, Störungen Abwasserkanalnetz ..... 0351 8222222

### Anzeige(n)



*Trauen Sie sich...*

**...AUF BESONDERE WEISE DANKE ZU SAGEN.**



**RIEDEL** GmbH & Co. KG • Telefon: 037208 876-199